Do Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Huỳnh Chiếu Đẳng chủ Kho Sách Xưa Quán Ven Đường

NHẬT BÁO NGHỊ LUẬN CHANH TRỊ KINH TẾ XÃ HỘI VĂN HÓA

Tự Do

TIẾNG NÓI CỦA NGƯỜI VIỆT TỰ DO

Chủ nhiệm : KIỀU-VĂN-LÂN — Tổng Thư ký toà soạn : LÊ-VĂN-TIẾN

Báo-quán : 25-27-29, Võ-Tánh — Saigon — Hộp thư số 653 — Điện thoại tự động 25.521

Năm thứ Chín.—Số 1.614 Thứ Bảy 4-8-62 (5 tháng 7 (đủ) Nhâm-Dần) Giá 2 đ.

ĐỌC TRONG SỐ NÀY :

- **Cần giải quyết các vấn đề thịt heo, than và gạo ở Đô thành.- Độ phóng xạ trong nước mưa hứng ở Saigon bình thường không đáng lo ngại**
- **Đã có thoả hiệp ở An Giê Ri : Ben Bella là kẻ thắng hay là kẻ thua ? hay đúng ra đã lập công đầu cho xứ sở ? (Xem Nhận xét Thời cuộc)**
- **Tương lai Việt Nam là ở hương thôn, không phải ở cuộc kỹ nghệ hoá**

THIẾT VẬN XA

đánh vào mật khu của V. C. ở Mỏ Cày

- *Băng qua những bãi chông, mìn và lựu đạn, quân ta hạ 20 V. C. tại trận.*
- *Trong 8 cuộc chạm súng khác 61 V. C. phơi xác trên chiến trường, ta thiệt 6 chiến sĩ hy sinh.*
- *Tinh thần và khả năng chiến đấu của Dân Vệ ngày càng cao : 1 đại đội V. C. không đánh nổi một đồn nhỏ của Dân Vệ.*

TRUC GIANG (VTX) — Một cuộc hành thiết vận xa đại quy mô vừa được tổ chức tại hai xã Bình Khánh và Phước Hiệp là một mật khu quan trọng của Việt Cộng tại quận Mỏ Cày (Kiến Hòa), cách thị xã Trúc Giang lối 17 cây số về hướng Nam Đông Nam.

Bộ Chỉ huy hành quân tỉnh Kiến Hòa cho biết kết quả đầu tiên hồi 16 giờ ngày 1-8-62 thì quân ta có chạm súng 2 lần với Việt Cộng, hạ được 20 tên bỏ xác tại trận, thiêu hủy nhiều cơ sở, tịch thu nhiều quân dụng và tài liệu quan trọng của Việt Cộng trong vùng.

Cũng theo nguồn tin nói trên, vùng hành quân là một vùng vô cùng nguy hiểm. Việt Cộng đặt nhiều chông, mìn và lựu đạn làm cho binh sĩ ta tiến rất chật vật. Bên ta có 1 người chết và 8 người bị thương vì đạp phải chông, mìn và lựu đạn của Việt Cộng.

Chạm súng ác liệt ở Bến Cát

BẾN CÁT (Bình Dương). — Vào khoảng 8 giờ sáng 1-8-62, một tiểu đội Bảo An đồn trú tại đồn Dinh điền Văn Hữu xã Long Nguyên (Nhà Mát) quận Bến Cát Bình Dương đi tuần tiễu mở đường như thường ngày. Lần này khi Tiểu đội Bảo an vừa ra khỏi cách đồn 100 thước, bất đồ bị lọt vào ổ phục kích của một toán V.C có độ trên một Trung đội võ trang đại liên, trung liên và tiểu liên tấn công dữ dội.

Sau loạt súng nổ đầu tiên bên ta có 4 chiến sĩ ngã gục dưới làn mưa đạn của đối phương. Các chiến sĩ còn lại đã dùng cảm chống trả.

Sau đó ta nhờ đoàn viện binh từ đồn Dinh Điền Văn Hữu đến nơi giải vây cho đồng đội và bất thần mở thế công làm cho hàng ngũ của VC bị rối loạn. Chúng mở đường máu thoát thân mang theo 19 tên tử thương và 24 tên khác bị thương. Sau cuộc giao tranh bên ta có 1 Trung sĩ, 3 binh nhì Bảo An đền xong nợ nước, 3 quân nhân khác bị thương nhẹ và vũ khí bị thất lạc gồm có 4 khẩu tiểu liên và 1 súng trường. (NT).

Biệt kích đội hạ 6 V.C bắt sống 6 tên khác

TÂN AN.— Sau khi được dân chúng mật báo, trưa ngày 31-7, Biệt kích Khu Châu thành cùng Tiểu đội Tình báo Bảo An Long An liền đến xã Mỹ An Phú, quận Thủ Thừa, cách Tỉnh lỵ về phía Bắc độ 6 cây số để bao vây 1 Trung đội Việt cộng đang hội họp.

Sau 20 phút giao phong, quân ta hoàn toàn làm chủ tình thế, bắt sống 6 tên V.C. Địch trốn chạy bỏ lại 6 xác trên chiến địa trong đó có xác tên Nguyễn văn Bé tự Hùng Phương, Cán bộ Binh vận (thay thế cho tên Nguyễn kim Công) Cán bộ Tỉnh ủy phụ trách binh vận vừa bị ta hạ sát tại Bình Phước trong tháng trước và tên Nguyễn văn Như Huyện ủy viên Thủ Thừa phụ trách liên xã Mỹ An Phú, Lợi Bình Nhơn và Khánh Hậu cùng 4 Du kích khác. H.T

Sau trận đánh, V. C. chôn xác đồng bọn, lại bị hạ thêm 5 tên

TÂY NINH.— Khoảng 10g đêm 29-7-62, VC kéo về độ 2 tiểu đội để phá ấp chiến lược xã Thái hiệp Thạnh. Dân vệ sở tại đến bao vây, 2 bên kịch chiến dữ dội. Bên ta có viện binh đến kịp, địch chạy nháo

(Xem tiếp 5 trang 4)

2 phe ở An Giê Ri đã thoả hiệp:

- **Sẽ bầu cử vào ngày 27-8 để lập Quốc Hội Lập Hiến, và chính trị gia sẽ cầm quyền thay vì Quân đội.**
- **Pháp buộc các công chức Pháp trở lại giúp An Giê Ri.**

Hoàng thân Phouma ra lệnh phóng thích tù binh Mỹ.

Algérie : hai phe thỏa hiệp

ALGER (AFP) 2-8. — Thông cáo chung công bố sau cuộc hội đàm tay ba Krim-Boudiaf-Khidder cho biết rằng một thỏa hiệp chung đã được thực hiện về ba điểm kể sau :

1) Văn phòng chánh trị.

2) Bầu cử quốc hội lập hiến vào ngày 27-8.

3) Triệu tập Hội đồng quốc gia cách mạng Algérie một tuần lễ sau cuộc bầu cử.

Ông Boudiaf cho biết rằng ông chấp thuận tham gia văn phòng chánh trị ở Tlemcen gồm 7 nhân viên theo thành phần ấn định tiên khởi.

Những chi tiết

Người ta biết thêm rằng văn phòng chánh trị sẽ lo công việc đại diện Mặt trận Giải phóng trong cuộc tổng tuyển cử (việc sắp đặt ứng cử viên, việc tuyên truyền). Các cán bộ quân sự từng đòi chiếm quyền bằng binh lực đã phải nhường cho phe chánh trị cầm quyền sau cuộc tổng tuyển cử. Văn phòng chánh trị sẽ phải được sự chấp thuận của Hội Đồng quốc gia cách mạng với đa số 2/3 (và như thế, phải cần sự thỏa thuận của phe Ben Khedda).

Có thể tránh cuộc huynh - đệ tương tàn

Hôm nay, ô. Belkacem Krim phó thủ tướng chánh phủ lâm thời Algérie tuyên bố trên đài vô tuyến truyền hình và trước các đại diện báo chí rằng hơn cả bao giờ ông vẫn giữ lập trường đòi tôn trọng sự hợp pháp, nền dân chủ và cuộc phổ thông đầu phiếu, và ông sẽ tiếp tục chống mọi mưu toan độc tài và nắm quyền cá nhơn.

Ô. Krim nói thêm : « Chúng tôi vừa chấm dứt cuộc khủng hoảng mà xứ sở vừa trải qua như vậy là trách cho dân tộc chúng tôi lâm vào một cuộc phiêu lưu với hậu quả vô biên sau ngày xứ sở được độc lập. Những hiểm họa cảnh cốt nhục tương tàn đã loại trừ ».

Pháp buộc công chức trở lại Algérie

BA LÊ (AFP) 1-8.— Hiện nay, chánh phủ Pháp đang gây áp lực đối với nhiều công chức Pháp để buộc họ trở về với nhiệm vụ cũ ở Algérie. Người ta biết rằng có nhiều công chức Pháp thuộc các ngành quan thuế, bưu điện, cảnh sát, thuế vụ, tư pháp, hành chánh và giáo huấn đã bỏ Algérie ra đi trong mấy tháng rồi mà không xin phép. Sự ra đi của họ làm cho bộ máy hành chánh Algérie hiện nay không thể hoạt động điều hòa.

Nhựt giúp Ai Lao 1.180.000 mỹ kim

ĐÔNG KINH (AFP) 2-8. Thủ tướng Hoàng thân Ai lao Souvanna Phouma, trên đường về Vạn tượng, đã tới Đông kinh hôm qua và đã được Nhựt hứa chắc chắn sẽ viện trợ kinh tế cho Ai lao, sau cuộc hội đàm với Thủ tướng Ikeda và Ngoại trưởng Masayoshi.

Về vấn đề này, Thủ tướng Nhựt cho hay chánh phủ Nhựt sẽ cho Ai lao vay 1.180.000 Mỹ kim để phát triển hệ thống phân phối nước ở Vạn tượng.

Hoàng thân Phouma ra lịnh phóng thích tù binh Mỹ

ĐÔNG KINH (UPI) 2-8.- Hôm nay, Thủ tướng Souvanna Phouma cho biết ông đã đánh điện về thủ đô Lào ra lịnh phóng thích những tù binh Huê kỳ do Pathet Lào cầm giữ trong thời hạn ghi rõ trong hiệp định Genève (trong hiệp định có ghi phải phóng thích tù binh nội trong 30 ngày sau đó.

Ô. Phouma tuyên bố rất sung sướng nhận thấy Huê kỳ thi hành hiệp định Genève bằng cách bắt đầu rút những cố vấn quân sự ra khỏi lãnh thổ Lào. Ông nói : « Tôi mong rằng đây sẽ là một gương sáng cho nhiều chánh phủ liên hệ khác noi theo. Qua những cuộc hội đàm với nhà cầm quyền Bắc Việt tôi cảm thấy họ sẽ giữ đúng thời hạn rút binh 75 ngày. »

Phó Thủ tướng Thái hài lòng

VỌNG CÁC (AFP) 2-8.- Trong buổi họp báo hôm thứ năm, tướng Thanom Kittikachorn, phó Thủ tướng chánh phủ Thái lan kiêm bộ trưởng quốc phòng, ngỏ ý hoan hỉ về lời tuyên bố vừa đây của H.t. Souvanna Phouma tại Hoa kỳ theo đó, Hoàng thân cam kết Ai lao sẽ không trở thành cộng sản.

Phi cơ quân sự Mỹ vẫn bay ở Đông BáLinh

(AFP) 2-8.— Tối thứ năm, phát ngôn viên Mỹ chính thức loan tin nhà cầm quyền quân sự Mỹ quyết định để cho phi cơ quân sự Mỹ tiếp tục bay trong khu vực kiểm soát ở Bá Linh. Ngày thứ sáu, các phi cơ Mỹ tiếp tục bay như thường lệ ở trên hai khu vực Bá Linh, trong vùng kiểm soát ở Bá Linh tại một vài điểm vùng này tiến sâu tới 25 cây số trong không phận Đông Bá Linh.

Nga Sô lại hăm dọa

BÁ LINH (UPI) 2-8. — Hôm nay, Nga sô lại khai mào hăm dọa gây một cuộc khủng hoảng khác tại Bá Linh bằng cách cảnh cáo rằng Đông Đức sẽ ký một hòa ước riêng rồi sẽ lãnh trách nhiệm kiểm soát những con đường đi vào Bá Linh.

Lời cảnh cáo đã được phóng ra trên đài phát thanh Mạc Tư Khoa tối thứ tư trong khi đột nhiên người ta thấy chủ tịch Đông Đức Walter Ulbricht có mặt tại thủ đô Nga.

Tổng thống Ghana bị mưu sát

GHANA. — Tổng Thống N'Krumah bị mưu sát trái lựu đạn ném gần ông, 4 người chết, 56 bị thương, nhưng ông thoát.

ĐỘ PHÓNG XẠ trong nước mưa hứng tại Saigon

SAIGON — Nguyên Tử Lực Cuộc thông báo rằng những mẫu nước mưa hứng được tại Saigon trong tháng 7 vừa qua, có độ phóng xạ bình thường, không đáng lo ngại.

Từ khi được thiết lập hơn một năm nay, Phòng Thí Nghiệm Khảo Sát Phóng xạ Năng của Nguyên tử Lực Cuộc tại Đà Lạt, vẫn đều đều theo dõi những sự biến thiên của độ phóng xạ trong không khí và nước mưa trong thành phố Đà Lạt.

Phòng Thí Nghiệm này từ nay cũng sẽ theo dõi thường xuyên độ phóng xạ trong các mẫu không khí và nước mưa thu thập tại Thủ đô rồi chuyển lên Đà Lạt để khảo sát.

Huấn luyện viên Úc tới SAIGON

SAIGON (VTX) — Nhóm huấn luyện viên Úc Đại Lợi chuyên về chiến thuật trong rừng rậm, gồm 30 sĩ quan và hạ sĩ quan, tới Saigon trưa hôm 1-8.

Nhóm này đặt dưới quyền điều khiển của Đại tá Frank Serong, nguyên Chỉ huy trưởng Trung tâm Huấn luyện về chiến thuật trong rừng rậm của quân đội Úc Đại Lợi. Đại tá Frank Serong đã tới Saigon ngày 11-7 vừa qua.

Sau khi nói về giá thịt heo tăng và khan hiếm

VẤN ĐỀ GẠO và THAN TẠI SAIGON

SAIGON — Trong số báo trước chúng tôi đã nói về giá thịt heo ở các chợ Đô thành tăng cao và khó mua vì heo giết ít không đủ cung cấp. Nay chúng tôi loan báo tiếp những tin và ý kiến chung quanh việc cung cấp than và gạo ở Đô thành.

Để định lại giá than Cà Mau

Trong gần 2 tháng nay đoàn ghe than của Hậu Giang Công Ty không đi chở than ở Hợp tác Xã than Đước An Xuyên tại Năm Căn về cung cấp cho Đô Thành. Vì vậy nên than ở Đô Thành phải khan hiếm tại các vựa các đại lý lớn không còn than đã vọt lên một cách rất kinh khủng, từ 161 đến 280 hay 300 đồng 1 tạ và ít có bà nội trợ nào mua được dù số than để dùng như xưa.

May nhờ kho An Toàn của Hậu Giang Công Ty tại Bình Đông còn dự trữ ngót 100.000 tạ than Camau số than này có thể CôngTy cho dân chúng Đô Thành tiêu thụ trong 2 tháng nhưng hiện giờ chưa thể xuất kho được vì Hậu Giang Công Ty lại để đơn xin tăng giá than ở kho An - Toàn lên 18 đồng 50 mỗi tạ trong kỳ xuất kho này.

Theo nguồn tin ngoài hành lang trước kia thì cơ quan hữu trách quyết định không chấp thuận. Nhưng nay nhận thấy cần phải cứu xét đơn xin tăng giá của Hậu Giang Công ty để than sớm được xuất ra bán cho dân chúng nên Ủy ban Vật giá quyết định triệu tập phiên hội bất thường vào trưa ngày 3-8-1962, để định lại giá than Cà Mau của kho An Toàn.

Sau khi định giá xong thì kho An Toàn sẽ được xuất ngay vì hiện số phiếu mua 40.000 tạ đã phát ra cho các đại lý và các tiệm trong 8 Quận Đô Thành rồi.

Theo nguồn tin đáng tin nhiệm nếu Ủy ban Vật Giá có chấp thuận cho than tăng giá thì giá ấy chỉ áp dụng duy nhất cho kỳ xuất kho 40.000 tạ này thôi. Sau khi đoàn ghe 50 chiếc chất chở lối 100.000 tạ than về thì giá than vẫn bán ra theo giá cũ, nghĩa là : giá sỉ từ 153 đồng 93 đến 161 đồng; giá lẻ từ 170 đến 174 đồng mỗi tạ 60kilô.

Chúng tôi theo dõi việc này và sẽ loan đầy đủ về giá than mới.

N.G.

Gạo có khan không ?

Chúng tôi xin đăng dưới đây bức thư của một người đã theo dõi vấn đề gạo.

Trong số báo hôm 31-7 nói về gạo an toàn Saigon, tôi nhận thấy một sự nhầm lẫn nhỏ, nhưng to. Đó là chữ « tấn », ông gọi chữ « tạ ». Tôi xin giải thích :

Theo chỗ hiểu biết của tôi và nếu tôi không nhầm, thì hiện nay chính phủ đang nắm một số gạo an toàn trên 100.000 tấn gạo. Mỗi tấn là 10 bao 100kgs hay 10 tạ (theo tiếng Bắc, vì trong nam một tạ chỉ có 68kgs). Vì chỉ là 1 triệu bao gạo 100kgs, hay 1 triệu tạ. Đây nhằm nhỏ mà hóa ra to là thế. Xin ông vui lòng miễn chấp tôi đã làm...tàng.

Ăn cho trót, gọt cho trơn. Tôi xin mạn phép thêm vài điều :

1) Ngoài số gạo an toàn kể trên hiện nằm tại Saigon, các tỉnh vẫn cung cấp đều cho thủ đô vào khoản tối thiểu 15.000 tấn mỗi tháng, kể cũng vừa đủ cho sự tiêu thụ hằng ngày của thủ đô và vùng lân cận.

Còn việc cung cấp cho các tỉnh miền Trung và Cao nguyên, thì hiện nay do số 44.800 tấn gạo Mỹ nhập cảng hồi tháng 5-62. Số gạo nhập cảng này không kể vào số gạo an toàn nói trên.

Như thế số gạo an toàn đến nay chưa cần được xử dụng (và có lẽ được xử dụng trong một tương lai gần). Trong tình thế hiện tại mà sự tiếp tế ở các tỉnh lên thủ đô hãy còn khả quan, sự tiêu thụ số gạo an toàn trên 100.000 tấn có lẽ đến mùa lúa tới (tháng 11) cũng chưa hết. Bởi vậy cho nên các thương gia lúa gạo

(Xem tiếp 4 trang 4)

LẬP TRƯỜNG

Chuẩn bị quen với một nhỡn quan trên kích thước « thế giới »

Công trình thực hiện khoa học do vệ tinh Telstra hiện đương làm thế giới chú ý, xem là một kỳ công trong ngành khoa học không gian, đó là bước đầu của ngành khoa học này vào con đường thực dụng một cách rộng rãi và hữu ích cho đại chúng (1).

Công trình vệ tinh Telstar có hai đặc điểm rất đáng lưu ý về hậu quả : — Vệ tinh sẽ mở rộng hệ thống liên lạc truyền tin, truyền hình, tới khắp mọi địa điểm trên trái đất và vệ tinh Telstar là của một công ty tư nhân, chứ không phải của chánh phủ Hoa Kỳ.

Mở rộng được sự liên lạc bằng cách truyền tin, truyền hình mau chóng và dễ dàng (*như dự liệu sẽ có một hệ thống vệ tinh để thực hiện và tuyên truyền hình đi khắp thế giới vào năm 1964*), là tăng gia mối liên lạc, trao đổi tư tưởng giữa các dân tộc, để làm giảm bớt những điều mơ hồ mâu thuẫn và làm lạc của dân chúng. Các dân tộc sẽ không quá bị thâu hẹp vào mỗi khu vực, để dù muốn dù không sẽ cũng biết đến sinh hoạt của nhiều xã hội khác. Một cuộc trình diễn nghệ thuật ở một thành phố Hoa kỳ cũng được thưởng thức ở Á Châu, nếp sống ở nhiều khu vực Á Phi cũng thường ngày được phổ biến tới Mỹ Châu, sinh hoạt tự do ở Tây Âu sẽ được con người giữa vùng Tây Bắc Lợi Á nhận xét, v.v... Hết thảy sẽ nhờ những làn sóng điện do hệ thống vệ tinh chuyển đi. Như vậy ý thức quốc gia chật hẹp, cố chấp và ích kỷ, sẽ lui dần trước một ý thức rộng rãi về liên hệ giữa các dân tộc trên thế giới. Quan niệm «Chân lý bên này dãy núi là lầm lẫn ở phía bên kia» của người xưa, rồi đây sẽ bị tiêu tan phần lớn. Nói một cách khác, các kích thước về không gian đối với con người đã bị thu nhỏ lại, và đời sống của nhân loại trên mặt trái đất cũng sẽ thu hẹp vào trong tầm mắt của con người, mỗi dân tộc rồi đây sẽ chỉ như một dòng họ trong một quốc gia nhỏ hẹp ngày nay. Cho nên với vệ tinh Telstar, có thể cho nhân loại vui mừng xem đó là một bước tiến để xây dựng ý thức một xã hội chung cho loài người trên trái đất, làm giảm thiểu, rồi loại trừ được, những vụ tương tranh khốc liệt do một thiểu số nuôi dưỡng và lôi cuốn đại chúng như từ trước đến nay.

Vệ tinh Telstar là do một công ty điện thoại Hoa Kỳ đã mua hỏa tiễn và chế tạo vệ tinh viễn thông trong mục đích truyền tin và truyền hình của công ty đi khắp thế giới. Là sở hữu của một tổ chức doanh nghiệp, nên tư nhân cũng có thể dùng vệ tinh trong việc liên lạc như các phương tiện khác của cơ quan Bưu Điện. Một công ty quốc tế đương được trù liệu thành lập trên phạm vi hoạt động khai thác này. Như vậy, những khám phá và sáng chế tân kỳ trong lãnh vực trên đã không thể chỉ cứ giữ bị một làm độc quyền cho một quốc gia hay của một chế độ.

(Xem tiếp 1 trang 4)

(1) Về chi tiết, xin coi phụ trương số báo Tự Do 1.603 ra ngày 22-7-62.

Cổ động

Lễ khai giảng tại trường Đại học Luật Khoa

Tương lai Việt Nam là ở hương thôn không phải ở các chương trình như kỹ nghệ hoá

Trong bài giảng mở đầu năm học, Giáo sư Vũ quốc Thúc nói : « Ấp chiến lược là một thí nghiệm vĩ đại, mở đầu cho cả một cách mạng hương thôn».

SAIGON.— Sáng 2-8, vào lúc 9 giờ, tại Trường Luật khoa Đại học, buổi diễn giảng khai mạc niên khóa 1962-63 đã được cử hành long trọng dưới sự chủ tọa của Giáo sư Nguyễn Quang Trình, Bộ Trưởng Quốc Gia Giáo Dục.

Hiện diện tại buổi lễ, người ta còn nhận thấy có các ông Vũ Văn Mẫu, Bộ Trưởng Ngoại Giao, Nguyễn Văn Lượng, Bộ Trưởng Tư Pháp, Ban Giảng huấn Trường Luật khoa Đại học cùng rất đông quan khách Thủ Đô.

Từ 500 sinh viên tăng lên 2.600

Mở đầu, Giáo sư Vũ Văn Mẫu đã giới thiệu Trường Luật với các thành tích đã thâu lượm được từ năm 1954 cùng các triển vọng của trường trong tương lai : trong niên khóa 1954-55, sĩ số của trường là 500 và hiện nay đã lên tới 2.600, tuy số giáo sư không thay đổi. Ngoài một tạp chí của Trường Luật, cho tới nay Ban Giảng huấn đã biên khảo được 15 cuốn sách về Luật học và trường đã tham gia các hội nghị quốc tế tới 15 lần. Đó là những con số đáng kể nếu ta nhớ là số giáo sư của trường chỉ có 16, 17 vị.

Giáo sư Vũ văn Mẫu cũng nói tới việc thiết lập trong niên khóa 1962-63 một lớp huấn luyện hành nghề luật sư tại Trường Luật vì rồi

(Xem tiếp 3 trang 4)

SAIGON. — Sáng 1-8, một phái đoàn của « Nữ đoàn Bác Ái » dưới sự hướng dẫn của bà Bùi văn Lương, đến phát quà cho các đồng bào Thượng tị nạn Cộng sản tại Pleiku. Cùng đi với Phái đoàn có đại diện các Hội từ thiện tại Saigon.

Đến Pleiku hồi 9 giờ, phái đoàn đã đi phát quà tại vùng Plei Monou và sau đó, viếng thăm nhà bảo sanh của Phong trào Liên đới tỉnh Pleiku.

Số tặng phẩm gồm có 13 tấn gạo, 2 tấn muối, 200 bộ quần áo lớn nhỏ, 1 tấn bột, bắp, 1 tấn bột mì, và một tấn dầu.

Phái đoàn đã rời Pleiku vào hồi 15g 30 và tiếp tục thăm viếng tỉnh Tuyên Đức.

HÌNH TRÊN : Các cô gái Thượng và trang đang đứng chào đón phái đoàn.

(Ảnh V. 10)

VIỆT CỘNG khủng bố

- Cướp bò của dân và chặn xe đò bóc lột hành khách, 3 V. C. bị hạ.

PHƯỚC LỄ (VTX).— Chiều 27-7-62, chừng 20 tên Việt cộng võ trang kéo về ấp Đông xã XuyênMộc thuộc quận Xuyên Mộc (PhướcTuy) đã uy hiếp đồng bào và bắt một bầy 6 con bò của đồng bào ở khu này đem vào rừng, cùng với một số thực phẩm. Có một số đồng bào ra phản đối, nhưng đã bị bọn Việt Cộng đánh đập tàn nhẫn. Sau khi bọn chúng rút lui, đồng bào đi cấp báo cho cơ quan an ninh địa phương đến truy kích nhưng bọn Việt cộng chạy mất tích.

Cướp xe đò bắt hành khách, 3 V.C. bị hạ

PHƯỚC TUY.— Khoảng 9 giờ sáng ngày 31-7-62, một toán V.C. võ trang đã kéo đến phục kích rải rác trên đường Liên Tỉnh số 2 (Phước Tuy—Long Khánh) từ khoảng Suối Nghệ và Dốc 30 thuộc địa phận xã Ngãi Giao và Bình Ba Quận Bà Rịa Tỉnh Phước Tuy.

Những xe đò xuôi ngược trên con đường này đã bị bọn chúng chặn lại khám và chia nhau vơ vét hàng hóa, thực phẩm. Một số hơn 40 hành khách đã bị chúng lùa vào rừng thu giấy tờ, nhìn mặt rồi tước đoạt tiền bạc và nữ trang.

Bảo An và Dân Vệ sở tại được tin liền đến can thiệp khiến Việt Cộng phải rút chạy. Ta đuổi theo truy kích và nổ súng hạ được 3 tên và gây thương tích cho nhiều tên khác. Các hành khách xe đò đã được cứu thoát. K.N.H.

Ngừng thu tiền đóng góp lập ấp chiến lược

NHA TRANG. — Trước đây tại hai xã Nha Trang Đông và Tây có định lập ấp chiến lược ở Xóm Dương và Hà Thanh, hai ấp này do dân chúng đóng góp tiền để làm hàng rào. Các Liên gia Đại biểu đã lập danh sách và thu tiền theo ba hạng 20$, 50$ và 100$ tùy theo khả năng đóng góp.

Nhưng mới đây, chúng tôi nhận được tin, nhà cầm quyền địa phương đã cho tạm đình việc thu tiền dân chúng (đã có một số đã đóng tiền rồi) cho đến khi có lệnh mới. Mặc dầu tạm đình thu tiền đóng góp của dân chúng, công tác lập ấp chiến lược vẫn tiến triển tại các quận, nhất là tại quận Vạn Ninh. (T.G.)

THẮC MẮC và KHIẾU NẠI

Rất mong chính quyền can thiệp vì sự an cư của 60 gia đình cư ngụ tại làng Phú Nhuận

GIA ĐỊNH. — 60 gia đình cư ngụ trên 2 lô đất 38 và 190-43 tọa lạc tại làng Phú Nhuận (đường Thái Lập Thành) quận Tân Bình vừa bị tòa Thượng Thẩm y án bắt phải dỡ nhà trả đất cho chủ là ông bàNg V. Nam Pierre Félix (người Việt có Pháp tịch). Khu đất này, các gia đình kể trên được ông bà Félix mời đến ở hồ từ năm 1946-47 là những năm tao loạn đất bỏ không và bị phá hoại vì có kẻ đến đào đất đem bán cho nơi khác. Đến nay thành khu đất tốt nhờ sự giữ gìn của các người đến cư ngụ (có trả tiền thuê đất cho chủ), vậy mà ông bà Félix nhất định đòi lại đất và đuổi hết cả đi. Các gia đình này xin mua đất theo giá thị trường cũng không được.

Chủ đất kiện 2 lần, bị bác đơn đến lần sau cũng được tòa chấp thuận và nay việc lên Tòa Thượng Thẩm ngày 7-7-62, tòa y án bắt các người thuê đất phải dỡ nhà đi.

60 gia đình cư ngụ này, phần đông có con cháu hiện nay phục vụ trong Quân đội, rất mong Chính quyền cho họ được an cư để con cháu họ khỏi lo lắng về số phận hẩm hiu của gia đình, và yên lòng phục vụ Quốc gia.

PHẠM VĂN BÁO

NHẬN XÉT THỜI CUỘC

Kể như Ben Bella đã nhượng bộ

Ben Bella đương thắng lớn ở An giê Ri, mà lại kể như là người phải nhượng bộ, — thì lời nhận xét ấy có vẻ tầm bậy chăng ? Nhưng thật ra lại không bậy, mới là lạ kỳ. Chúng tôi đã thâu thập những tài liệu về vụ An giê Ri, vụ phức tạp nhất, khó hiểu nhất, để tìm hiểu và chúng tôi sẽ đăng trong số báo ngày mai. Nhưng vì ngay bữa nay, đã có tin hai phe Ben Khedda và Ben Bella thỏa hiệp với nhau, nên chúng tôi xin nói trước mấy điều.

Tại sao Ben Bella đã thắng lớn, chiếm gần hết xứ An giê Ri theo như tin tức hằng ngày, mà ông ta lại phải bỏ cả chủ trương mình, bỏ cả đà chiến thắng để ký một thỏa hiệp trái với đường lối trước đây ? Nguyên do là vì những điều kiện thật tế chi phối những điều kiện mà chúng tôi đã có phân tách :

1.— Phe Ben Khedda, Belkacem Krim, tuy quân không hùng mạnh bằng phe Ben Bella, nhưng lại có nhiều dân (dân các thành phố, dân Berbères ở khu Kabylie, và hàng trăm ngàn dân ở Pháp). Do đấy, Ben Bella có thể thắng ngay, nhưng không thể thành công hẳn, vì không thể chấm dứt nội chiến.

2.— Phải thi hành thỏa hiệp Evian và mở cuộc tổng tuyển cử như Evian đã quy định — nếu không thì Pháp sẽ không chịu và sẽ xử dụng binh lực can thiệp.

Chúng tôi lại xin phát giác mấy nét bí hiểm trong tình hình An giê Ri :

1.— Đám quân chủ lực ở An giê Ri bị dồn ra ngoài nước và không được tham dự kháng chiến, đã như con ngựa bất kham bị kìm cương lâu ngày, nay trở về và làm dữ, bắt người Pháp lung tung, chiếm đánh loạn xạ. Chính Ben Bella đã phải kìm hãm bọn đó, đôi khi đàn áp, và can thiệp buộc họ trả tự do cho những người Pháp, cho tư lịnh chiến khu 2, cho Boudiaf (phe Ben Khedda).

2.— Ben Bella dựa vào đám quân đó, nhưng đám quân đó lại tính việc nắm quyền điều khiển đất nước. Trong khi họ không đủ tài như đám trí thức của Ben Khedda,... họ sẽ đưa An giê Ri vào chỗ hư nát, và Ben Bella cũng biết vậy.

Vì thế, Ben Bella đã phải chấp nhận nguyên tắc tổng tuyển cử với điểm chính là : **chánh trị cầm quyền, còn quân sự vẫn cứ ở nguyên vị trí của mình**. Nước An giê Ri không thể sa vào hố độc tài thiên Tả như Ben Bella dự tính lúc đầu. Ben Bella, kẻ thắng, đã nhượng bộ. **Nhưng phải kể như ông có công đầu** trong việc kìm giữ đám quân đội,— nếu không có ông, thì nhân dân An giê Ri đã một phen nữa bị tai bởi vì chiến tranh tái phát : vừa nội chiến, vừa chiến tranh với Pháp.

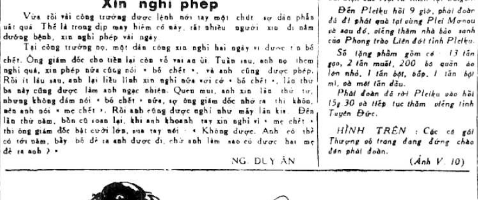
TỰ DO CƯỜI...CƯỜI... CƯỜI

Xin nghỉ phép

Vừa rồi vài công trường được lệnh nới tay một chút sợ dân phẫn uất quá. Thế là trong dịp may hiếm có này, rất nhiều người xin đi nằm dưỡng bệnh, xin nghỉ phép vài ngày.

Tại công trường nọ, một dân công xin nghỉ hai ngày vì được tin bố chết. Ông giám đốc cho tiền lại còn vỗ vai an ủi. Tuần sau, anh nọ thèm nghỉ quá, xin phép nữa cũng nói « bố chết », và anh cũng được phép. Rồi ít lâu sau, anh lại liều lĩnh xin nghỉ nữa với cớ « bố chết », lần thứ ba này cũng được làm anh ngạc nhiên. Quen mui, anh xin lần thứ tư, nhưng không dám nói « bố chết » nữa, sợ ông giám đốc nhớ ra thì khốn, nên anh nói « mẹ chết ». Rồi anh cũng được nghỉ như mấy lần kia. Đến lần thứ năm, bổn cũ soạn lại, khi anh khoanh tay xin nghỉ vì « mẹ chết » thì ông giám đốc bật cười lớn, xua tay nói : « Không được. Anh có thể có tới năm, bảy bố để ra anh được đi, chứ anh làm sao có được hai mẹ đẻ ra anh ? »

NG. DUY ẤN



— Các ông phóng viên lại làm phóng sự tưởng tượng thế nào chứ. Trong một trang báo toàn chuyện vợ chém chồng, chồng chém vợ, chém tình nhân, tự tử vì mang bầu v.v... đến mươi chuyện không kém.

TIN ĐẶC BIỆT TỰ DO

Đảng Lao động có thể cộng sản hoá miền Bắc Việt Nam được không?

NGHỈ HÈ HỌC SINH NHỎ ĐI BUÔN

các thứ hàng hoá đầu cơ y như người lớn

- Các em ngồi hàng dãy dài ở hè phố, mỗi em có một mẹt bày đủ các thứ hàng mua vét ở mậu dịch.
- Báo chí cộng sản công phẫn trước phong trào học sinh đi buôn kiếm lời trong dịp nghỉ hè.

Tin của CÔ THẦN
Phụ trách trưởng hệ thống thông tin của TỰ DO tại miền Bắc vĩ tuyến 17

Đối với chủ nghĩa cộng sản, chữ *buôn bán* đồng nghĩa với ăn cắp hoặc *bóc lột*. Hơn thế nữa, xét về mặt chính trị thì người sống bằng cách buôn bán là kẻ thù không đội trời chung của người cộng sản, vì lẽ « buôn bán là sống theo lề thói tư bản chủ nghĩa». Chính do điểm lý thuyết căn bản này mà từ bốn năm qua, đảng Lao Động và chính phủ cộng sản Hồ chí Minh đã tiến hành rất nhiều « đợt cải tạo » giành cho những giới « sống theo lề thói tư bản chủ nghĩa ». Đó là công cuộc gọi là « cải tạo công thương nghiệp tư bản doanh,

(Xem tiếp 2 trang 4)

Thảo luận về « PHONG TRÀO ĐỢT SÓNG MỚI »

(Tiếp theo trang 3)

Chúng ta hãy xem kìa họ đang khổ, cái khổ mà chính cuộc sống mới đã mang đến cho họ. Chúng tôi đã bắt gặp ở họ những cái nhìn lờ đờ, những cái thở dài chán ngán ! Phải chăng thời giờ hành lạc qua mau hay những cuộc say sưa cuồng nhiệt chỉ để lại những vết phũ phàng hiện hiện trên nét mặt bơ phờ của họ, trông rất đáng thương. Phải chăng họ chỉ sống với một bề mặt đen tối với những dục vọng thông thường, thấp thỏi mà sớm chiều họ bị ảnh hưởng. Trong khi đó những nếp sống nội tâm bị đè nén một cách mù quáng.

« Đợt sóng mới » đã sản xuất những con người như thế. Nhưng người ta sẽ tự hỏi : Có phải đó là sản phẩm của thuyết hiện sinh hay hiện thực mà J.P. Sartre hoặc Albert Camus là cha đẻ của nó chăng ? Nếu là phải, chúng tôi sẽ cho đó là một sự ngộ nhận rất to tát và tai hại vô cùng mà họ đã lợi dụng núp sau đó để hành động.

Chính vì sự ngộ nhận đó mà người ta đã mang những phát minh khoa học để gây sự giết chóc dã man.

Nguyên nhân phát sinh phong trào « Đợt sóng mới » ở Việt Nam, nếu gạt ra ngoài ảnh hưởng phim ảnh người ta còn phải kể đến những tác phẩm văn nghệ như truyện ngắn, truyện dài, biên khảo v.v. mà gần đây trong vài tạp chí ở xứ này có những nhà văn « đợt sóng mới » đã khai thác triệt để.

Những nhà văn này đã phân biệt hai thứ nghệ thuật : nghệ thuật đen và nghệ thuật trắng, mà họ thì đã chọn nghệ thuật trắng để gán cho những cách sống « lố lăng » của họ (?). Cũng may, ngay lúc ấy, một tuần san văn học ở đây đã mạnh dạn mở một cuộc bút chiến để vạch rõ những tai hại mà các nhà văn « Đợt sóng mới » ấy đã vô tình gieo rắc.

Trước phong trào « Đợt sóng mới » đang bộc phát và lớn mạnh, một số thanh niên (rất ít) hình như lùi lại trước những cái gì mới mẻ để tìm một chỗ yên thân, ấm cúng. Số thanh niên này đang làm gì ; họ tìm cách để chống đối lại chăng ? hay là họ đã bằng lòng với nếp sống bình thường của truyền thống gia đình. Chúng tôi đang chờ đợi họ.

Trong tình trạng đất nước đang trải qua nhiều giai đoạn nguy hiểm mà vấn đề thanh niên du đãng cũng đã làm cho giới hữu trách phải nhọc trí không ít, vậy ai là người hằng sản, hằng tâm để đứng ra cứu vãn lại một tình trạng đen tối ấy. Chúng tôi nghĩ đến gia đình trước hết. Thật vậy, có ai mãi ăn chơi trác táng mà không một phút nghĩ đến ở nhà, người cha cặm cụi làm việc, bà mẹ ngồi tất tả khâu lại chiếc áo rách hay người chị đang chăm sóc đàn em rồi có còn tiếp tục được cuộc sống ấy nữa chăng ? Chúng tôi vẫn tha thiết tin rằng gia đình là « chén cơm nguội chờ kẻ đói lòng ».

Trước khi viết bài này, chúng tôi đã tự làm một cuộc tự vấn lương tâm. Chúng tôi vẫn thấy mình là bất lực, kém tài, chỉ có được chút ít thiện ý và thành tâm để góp vào cuộc thảo luận về « Phong trào Đợt sóng mới » tại Việt Nam. Nhưng thành tâm và thiện ý đã chắc sung mãn được vấn đề gì ?

Tùy nhiên chúng tôi hy vọng là đem tấm lòng thành để gặp lại bao nhiêu tấm lòng thành khác.

ĐIỀN GIANG
và THẠCH LÝ

YẾU PHỔI, HO LÂU

HO, ho khan tắt tiếng, ho đàm, khạc đàm trắng xanh, ho ra đàm lợn máu, ho sản hậu, mệt tức rang ngực đừng để dây dưa nữa, tìm thuốc :

Cửu khái phòng lao **Phế Tạng Bửu** LA-VẠN-LINH

Chuyên trị các chứng Ho lâu, hiệu nghiệm để bồ phổi phòng lao, lành ho dứt khạc, tan đàm và mạnh phổi. (Có bán khắp nơi) Đông dược sĩ La Chánh 532 Đồng Khánh Cholon.

Trả lời Y-Học thường thức

— Ô. Đoàn văn Tài, ở Saigon.

1) Nếu cháu gầy, xanh, không chịu ăn (mà không có triệu chứng gì khác) ông có thể dùng cho cháu thuốc « Plasmarin » hoặc « Cyn-sérum ».

2) Cháu mới có 6 tuổi, làm sao ông đoán được rằng cháu sẽ lùn hay cao ? Nếu nhác hay là khóc ban đêm, ông nên cho cháu dùng « Sirop T.Z ».

— Cậu Đỗ Khang, đường Phan Thanh Giản, Saigon.

1) Cậu chữa như vậy cũng tạm gọi là đủ. Nhưng nếu chích thêm 3 đám lần, sau khi khỏi, mỗi năm một « série Bivatol » thì hơn mỗi « série » từ 10 đến 20 ống.

2) Cậu nên thử máu có còn nọc bệnh không. Không cần giấy giới thiệu.

3) Cậu nên đi khám mắt và khám tai. Nếu cần thì phải mang kính. Nhiều khi nhức đầu chỉ vì chứng bệnh ở tai hoặc ở mắt gây nên.

— Ô. Phạm văn Hoàng, K.B.C 4091 và Hồ đăng Hy ở Hội An. — Các mụn cóc (mụn cơm) có thể trị bằng nhiều cách. Giản dị nhất là dùng « Pommade Inotyol », bôi lên mấy lần, sẽ hết.

— Cậu N.V.T. học sinh, ở Gò Vấp. Không nên chữa lấy. Cậu nên đến một bệnh viện hoặc một B.S. tư nhờ chữa cho thì hơn. Nên nói thực, đừng giấu diếm thì mới mau lành.

— Một độc giả ở Phú Thọ.

Thẹo (sẹo) ở da đầu làm hư cả chân tóc không mọc lại được. Chỉ có phương pháp giải phẫu mỹ thuật (chirurgie esthétique) là có thể giải quyết được vấn đề, chưa có thuốc nào làm mọc lại tóc ở chỗ sẹo cả.

— Cậu Nguyễn văn Toàn, ở Gòvấp.

1) Nếu chỉ có một bên ngoại thận bị đau, còn bên kia lành thì vẫn có thể có con được. Nhưng cũng nên đi B.s. hoặc nhà thương công như bệnh viện Saigon để tìm ra nguyên nhân và nhờ trị cho thì hơn.

2) Trị đau mắt hột bằng « pommade Auréomycine 1% », và cũng cần phải giữ gìn sạch sẽ nữa. Nên kiên nhẫn.

3) Hậu quả tai hại của thủ dâm chỉ có thể hết lần lần bằng cách tổ chức lại đời sống cho hợp lý như đã trình bày ở những số báo trước. Không nên nóng nảy, mau thối chí.

Ô. Nguyễn thanh Xá, đường Nguyễn Huệ, Kiến Hòa — Ông có thể biên thư về trường « Á Châu chuyên nghiệp Tư Thục » ở số 257-259 đường Trần hưng Đạo, Saigon mà hỏi thể lệ và chương trình về các lớp : Y tá, Điều dưỡng viên và Trữ dược viên.

Tìm việc

— Sinh viên khoa học. Muốn tìm việc làm miễn đủ sức, thích đi xa. Xin liên lạc với cô Tuyết Minh 216/88 đường Hòa Hưng Saigon (nhờ chuyển giao).

CỔ TÍCH BẰNG TRANH

QUÁCH GIẢI, HIỆP SĨ ĐỜI HÁN

Tranh của BẠCH VŨ — NGUYỄN HOẠT kể

4) Tuy được tha nhưng vì những vụ án mà Quách bị tố cáo đều là những vụ án kinh thiên động địa, tiếng nổi như cồn trong khắp nước nên triều đình không thể bỏ qua nên đã gia công phái người về điều tra gốc ngọn. Sang năm thứ hai kể từ khi vụ án họ Dương xảy ra, triều đình phái người về tận Chỉ huyện để tìm ra sự thực. Dân Chỉ huyện hầu hết đều nhất chí bênh vực, thân oan cho Quách. Khốn thay có một Nho Sinh vì lòng đố kỵ đối với một kẻ bình dân chân trắng mà lại được nổi danh nên đã không tiếc lời nói xấu và kết tội Quách : y khai với các quan viên điều tra rằng Quách Giải là kẻ vô học phạm pháp mưu đồ phản loạn. Thế là chỉ ngày hôm sau, gã Nho sinh đó đã bị một kẻ lạ mặt cắt lưỡi chém đầu. Việc này xảy ra Quách Giải không hề hay biết. Tuy vậy phủ quan vẫn cứ đem cái án đó đổ lên đầu Quách Giải, để báo cáo lên Trường An xin bắt Quách. Hán Vũ Đế rất chú ý đến vụ án này bèn hỏi ý các đại thần xem nên xử trí ra sao. Quan ngự sử đại phu, là Công Tôn Hoằng cho rằng tuy bản thân Quách Giải chưa hề nhúng tay vào một vụ giết người nào nhưng những sự xảy ra chứng tỏ rằng hắn là một người đáng sợ vì uy thế và ảnh hưởng của Quách còn đáng sợ hơn là những vụ sát nhân, bởi thế tội Quách cũng to.

Và Công Tôn Hoằng kết luận : « Quách Giải là một kẻ « **đại nghịch bất đạo** » nghĩa là một kẻ phạm tội lớn nhất, không thể dùng pháp luật thường mà trị được.

Thế là trong mắt Hán Vũ Đế, Quách Giải đã trở thành một nhân vật nguy hiểm nhất, bởi lẽ nếu Quách vận dụng ảnh hưởng và thế lực của y trong dân gian để chống đối lại triều đình thì thật là khó xử.

Nghĩ thế nên Vũ Đế hạ lệnh đem Quách Giải và cả nhà ra chém: tội đó là tội « **tộc chu** » một hình pháp cực kỳ tàn khốc. Thế là

(Xem tiếp trang 3)

MÁCH LUẬT

Ô. Đ.T. Đà Nẵng

HỎI : 1) Tôi muốn kết hôn với cô E, song cô E lại cùng một họ với tôi ; vậy đối với luật gia đình, có cấm hai người cùng một họ kết hôn không ? và việc làm giấy hôn thú có trở ngại gì đối với vấn đề cùng một họ không ?

2) Cùng một Họ nó phải là bà con không ?

3) Nếu tôi kết hôn với cô E thì có hại gì về luân thường đạo lý không ?

TRẢ LỜI. — Trai gái không phải cùng họ mà không hôn thú được với nhau. Điều 10 luật gia đình về phần kiện huyết tộc cản trở hôn nhân đã qui định như sau :

« Những người bà con trực hệ do hôn nhân, bất cứ chánh thức hay ngoại hôn hay vì lập con nuôi mà ra, vào bậc nào cũng vậy, đều cấm không được kết hôn với nhau.

« Về bàng hệ, những người sau này cũng không được kết hôn với nhau :

1) Anh chị em cùng cha mẹ, cùng cha khác mẹ hay cùng mẹ khác cha, anh chị em nuôi, hoặc lấy lộn nhau, hoặc lấy anh chị em nuôi của mình.

2) Chú, bác, cậu với cháu gái do huyết tộc hay do hôn nhân, cô, dì với cháu trai do huyết tộc hay do hôn nhân, ông chú, ông bác, ông cậu với cháu gái do huyết tộc hay do hôn nhân, bà cô, bà dì với cháu trai do huyết tộc hay do hôn nhân.

3) Bác gái, thím hay mợ với cháu chồng ; dượng với cháu vợ ; bà bác, bà thím, bà mợ với cháu chồng ; ông dượng với cháu vợ.

4) Anh em với chị em con chú, con bác, con cậu, con cô, con dì, cả hai bên nội ngoại ; anh em chị em, cháu chú, cháu bác, cháu cậu, cháu cô, cháu dì và bên nội cũng như bên ngoại.

5) Chị dâu, em dâu với anh chồng em chồng; anh rể, em rể với chị vợ em vợ ».

Nếu ông và vị hôn thê không có liên lạc thân thích như dự liệu ở điều 10 Luật gia đình kể trên thì rất có thể hôn thú được với nhau.

MINH LY

— Ai thận suy ! Ai bất lực !
— Ai yếu đuối ! Nên dùng ngay

SONG HÙNG
Tráng Thận Hoàn

Chuyên trị : Đau thận, Thận suy, Đái đêm, Liệt dương, Mộng Tinh, Di Tinh, Hoạt Tinh.

TỔNG PHÁT-HÀNH

Nhà thuốc : Trần-hy-Minh 18A Phong Phú (Xóm củi) Chợ lớn.— Có để bán tại các tiệm thuốc Việt Hoa.

Kiểm nhận BYT số 3 ngày 3-7-62

Đàn NGANG Cung

Khi ai nổi nóng

Ở nhà ọ có Bà ra phết
Dội phận son đần đít cao su.
Mẹ tay quen thói « xơ lu »
Đánh người chửi chó, tánh hư không chừa
Một hôm vào lúc nửa trưa
Nhân cây chuyện vặt chồng ra lối gì
Vì hai đứa nhỏ biết chi
Vui chơi rồi lại một khi câu cào
Con Bà khăng biết ra sao
Động lòng sư tử nhảy rao mà sang.
Bô lô ba chửi oang oang
Một phen hung hổ ngang tàng quá tay
Giận người mới đổ hay hày.
Đánh người đổ máu mặt xây xẩm vàng.
Khổ cho đứa ở hàm oan
Đổ thừa cho nó liên can vụ này.
Run run nó đinh tô bày
Bà công giấy máu ra tay đánh càn.
Cụ già râu bạc vào can
Bà cho một đạp té lăn tức thì.
Đời sao có kẻ khắt khe.
Chung quanh lối xóm người chê kẻ bàn
Bà ơi ! Bà chớ làm tàng
Cuộc đời đâu có vênh vang lâu dài.
Vài lời thức tỉnh cho hay...
Bà không sửa tánh một mai vô tù.

HUYỀN KỲ

Nói hay Đừng

(Tiếp theo trang 3)

Khi nghe đến giải pháp tạm thời này, ông Cao văn Tường, không hề bao giờ quên mình là dân biểu, đã tỏ ý e ngại rằng lắm như thế chính quyền sẽ bị hiểu lầm hoặc bị địch xuyên tạc là tỏ dấu hiệu để cung cấp nhân công cho « tư bản ». Nhưng, nếu ông phó chủ tịch Quốc Hội đã phải một lần đi cư tị nạn trong cảnh đói khổ thiếu thốn tất ông sẽ thông cảm mà nhận ra rằng điều e ngại đó tuy rất đáng cảm phục — nhưng không khỏi có phần lý tưởng và đượm tính chất « chính trị ».

Câu « cứu cánh biện minh cho phương pháp » rất có thể đem áp dụng trong việc giải quyết nạn « đói rét » cho hàng chục vạn người di cư tị nạn hiện thời.

(Mai tiếp)

HIẾU CHÂN

SỐ 899

Lúc súng lệnh tấn công nổ lên thì đã gần hết canh hai, toán xung kích của chúng tôi đã bò đến mép đường cái : toán chúng tôi có năm người là tôi, Ca Mên Ki, thằng Ân với hai thằng nữa ở đại đội 123 vừa chuyển sang. Tôi vừa ném một quả lựu đạn vào bốt gác thì từ trong đồn, liên thanh bắn ra như mưa nhưng các làn đạn nhắm về phía trước, chỗ có một trung đội pháo binh yểm hộ cho mấy cán bộ địch vận gọi loa : hết loạt này đến loạt khác xung phong tiến lên nhưng đều phải rút lui vì hỏa lực của địch mạnh quá ; chừng ngót nửa giờ sau một toán vượt qua được mặt đường, chiếm được bốt gác ngoài cổng nhưng đồn này là một cái trường học, chung quanh lại có lô cốt với nhiều cơ sự kiên cố lắm, vì thế nên cứ thằng nào bên mình thò ra là ngã thằng ấy.

Giữa lúc ấy Ca Mên Ki nó bấm vào tay tôi rồi chỉ về phía tay trái : trong đêm tối như mực tôi thấy từ trong một khung cửa sổ đen ngòm thỉnh thoảng lại loé ra những tia lửa, cùng một lúc với những tràng đạn trung liên và đại liên rít lên bên tai chúng tôi. Thì ra hỏa lực của địch đều tập trung cả ở trong gian buồng ấy nhưng vì đêm tối, nhất là vì hoảng hốt, mất tinh thần nên chẳng có thằng nào nhận ra.

Nhanh như chớp, Ca Mên Ki lao qua đường, tay nó kẹp chặt khẩu Tôm Xông vào nách. Thấy bóng nó vút lên em cũng lao theo. Sang đến bên kia đường chúng tôi nằm nép vào chân tường : tia lửa lại loé lên qua khung cửa sổ đen ngòm nhưng tiếng đạn rào rào vẫn hướng về phía cánh đồng trước mặt. Em rút quả lựu đạn nữa định ném thì Ca Mên Ki chặn ngay lại, ghé tai em khẽ nói :

— Trèo vào trong !

Giữa lúc ấy thằng Ân cũng đã bò theo chúng tôi còn hai thằng ở đại đội 123 thụt lại sau một cái ngôi bờ đường. Thấy Ca Mên Ki nhòm lên thằng Ân cũng định chui qua hàng rào giây thép gai căng phía tên tường để nhảy vào thì Ca Mên Ki kéo nó xuống chỉ tay ra phía bốt gác « Em » hiểu ra liền ghé tai

Xã hội tiểu thuyết của NGUYỄN - HOẠT

thằng Ân nói :

— Bò ra phía trái bốt gác mà ném lựu đạn vào rồi lại dây ngay. Thằng Ân vừa lom khom bò đi, Ca Mên Ki kéo em đứng lên rồi ấn tay em vào mép tường. Chúng tôi sờ soạng giây lâu, chỉ chừng một phút sau thì nó tìm được một khoảng rào khá rộng. Đúng lúc đó cả tiếng lựu đạn nổ rền ở trong sân phía bên kia bốt gác rồi tiếp đến tiếng thằng Ân hô « tiến » theo sau là hàng chục tiếng hô theo từ phía cánh đồng.

Tiếng lựu đạn vừa dứt em đã thấy Ca Mên Ki nhảy tót vào trong sân cho nên em cũng níu hơi đánh đu lên tường rồi nhảy vào. Nhưng em vừa ngồi nhổm dậy, nép vào bờ tường thì Ca Mên Ki đã cắp súng chạy vút sang qua sân cỏ : nhận thấy chỗ mình ngồi trông thẳng vào cái cửa sổ mở em vội vàng lao theo. Vừa đến chân tường nhà trường đã nghe thấy một tràng liên thanh nổ như pháo ran, em trông kỹ thì ra Ca Mên Ki nó đã đứng hẳn lên chân tường ngay bên mép cửa sổ chĩa hẳn tiểu liên vào trong mà lia.

Nó vừa quét hết một « sắc dơ » thì em cũng rút kíp lựu đạn tương luôn vào một quả. Ca Mên Ki quay nhìn em, nhoẻn miệng cười ; trong đêm tối em thấy rõ cả hai hàm răng trắng nhởn của nó. Lúc nó lia đến « sắc dơ » thứ hai thì trong cửa sổ đã im bặt tiếng súng. Bắn xong, Ca Mên Ki nắm chặt lấy cánh tay em kéo đi. Hai thằng chạy vừa đến góc tường thì nó buông em ra chạy thẳng ra phía cổng chính. Đêm tối quá, em bàng hoàng chưa kịp nhận ra hướng nào thì từ lô cốt góc bên tay phải có tiếng liên thanh bắn ra, em thấy đau nhói ở bên đùi nhưng cũng cố chạy nhưng chỉ được mươi bước hết quãng sân trường em thấy hoa cả mắt rồi lảo đảo ngã xuống chân tường. Sờ đùi em thấy máu chảy ướt đẫm cả một bên quần nhưng em vẫn tỉnh, cố ngóc đầu lên để định leo qua rào mà ra nhưng súng bắn rát quá và chân đã bị thương thế này thì cũng khó mà leo lên được cho nên đành chỉ nằm để chờ chết hoặc bị bắt.

Nhưng chỉ độ mươi phút sau em nghe thấy mấy tiếng moóc chê nổ về phía lô cốt, đúng là tiếng moóc chê của đại đội pháo binh trong tiểu đoàn em. Thế rồi đột nhiên em thấy có hai người đến nâng em dậy : thì là Ca Mên Ki với thằng Ân. Nhưng lúc ấy em đã bắt đầu thấy đau lắm ở bắp đùi không thể lết đi được. Thấy thế Ca Mên Ki nó cõng em còn thằng Ân dẫm tiểu liên đi trước mở đường, cứ thế ba thằng men theo bờ tường mà ra thẳng lối cổng chính, thì ra ở đây, chúng nó đã phá được một lối qua cổng rào.

(Mai tiếp)

BẠI XUỘI KINH NIÊN ĐỪNG LO

Ai mắc phải chứng nhức mỏi, gân xương, phong tê bại xuội, hãy mua ngay Thuốc HƯNG TRUNG CỐT THỐNG HOÀN nhãn hiệu « Chim Bằng Bay » đã trên 2 đời người lưu truyền cứu khỏi hàng ngàn người đau bịnh, tuyệt căn do Đông y sĩ kiêm Đông dược sĩ La pháp Văn chế tạo tại số 126 Võ di Nguy Phú Nhuận (có bán khắp nơi).

TÌM THUỐC TRỊ HO ?

Bịnh phong đàm, Ho kéo dám mệt ngất, Ho khan mệt tức ngực, Ho kinh niên, đã dùng nhiều thuốc không khỏi, cần tìm thuốc

cao Ho Quảng-An-Tiên

Trị các chứng Ho của người lớn, Ho sản hậu. Hiệu nghiệm để bổ phổi, ngừa lao, lành ho. (Có bán khắp nơi)

Đông dược sĩ LÝ TRÁC 169. Lê văn Duyệt — Saigon.

Đau thận, bị di mộng tinh... !

— Bịnh liệt dương do cơ thể suy nhược, người ốm yếu mệt nhọc, đái đêm đó là biến chứng của bịnh thận yếu.

— Đau thận hay suy thận thường bị đau lưng, nhức đầu mệt mỏi, di mộng tinh.

Sẽ được trị dứt với : **Thận Trung Bửu** La Vạn Linh

thuốc đặc biệt công hiệu để tráng thận, bổ tinh, tăng thêm dương lực. Hiệu thuốc thích hợp của Nam giới ! (Có bán khắp nơi)

Đông dược sĩ La Chánh — 532, Đồng Khánh — Cholon.

Phụ nữ da mặt xanh xao, yếu đuối mau già. Nguyên do vì máu xấu, kinh nguyệt không đều, tử cung sa, dây chằn đau. Bạch đái nhiều nên mau dùng thuốc :

KIỆN MỸ - TỐ « RỒNG BAY »

(1 Linh dược giúp sức quí bà quí cô khỏe mạnh vui tươi mãi mãi)

Nguyên nhân bệnh phổi

Mới phát phần nhiều bị Cảm gió, Ho phong, Xổ mũi, Nghẹt mũi, Nhảy mũi, Nóng lạnh. Nhức đầu đau mình biết uống ngừa : HO XỔ MŨI « RỒNG BAY » vài ngày sẽ khỏi bệnh.

Nếu trị không đúng một thuốc để ho dây dưa lâu ngày biến thành Đau Phổi sanh ra phổi nóng, ho khan, cồ ngứa rang ngực, đêm ngủ không yên, hừng sáng lo liên miên. Phụ nữ máu nóng sanh ho và ho Sản hậu hãy dùng ngay HO MÁT PHỔI « RỒNG BAY » mới trị dứt căn bệnh.

Đ.D.S. HUỲNH - QUANG 646, Phan thanh Giản — Saigon. Có bán khắp tiệm Việt-Hoa.

— Giúp các sản phụ được đầy đủ sức khỏe trong lúc có thai và sau khi sanh.

— Giúp quí Bà sanh đẻ mau mắn, đủ tháng đủ ngày, không sợ lâm bồn, con bé được khỏe mạnh.

Đây, lời khuyên hữu ích để quí Bà có thai giữ gìn sức khỏe của chính quý bà và gia đình quí bà, là dùng :

DƯỠNG THAI CHI BỬU La-vạn-Linh

Trị hết : ói mửa, đả dưới, ít ăn ngủ, có huyết bạch, thai yếu, bụng trằng ngâm ngâm đau bụng, thai động hay trệ thai... Dùng thuốc này để dưỡng thai bổ huyết, tăng sức khỏe, hết mệt ! (có bán khắp nơi)

Đông dược sĩ La Chánh 532 đường Đồng Khánh Cholon

ĐÔNG Y - SỸ **VŨ-DUY-THIÊN**

612/138 Phan đình Phùng (Đường Bàn Cờ) Saigon
(Hẻm, chùa Kỳ Viên đi vào gần trường Lam Sơn)

Hành nghề từ năm 1943 ở Nam Định và Hà Nội.

CHUYÊN CHỮA : ĐÀN ÔNG : Thận hư, dương-sự-kém, liệt dương, tinh-bất-cố, mộng-tinh, di-tinh.

ĐÀN BÀ : Khí-hư, huyết-kém, muộn-sinh-đẻ.

CON GÁI : Kinh không đều, đau bụng.

TRẺ EM : gầy yếu, cam sài. Mọi chứng. Các bệnh : phổi, ho hen, sản môn, tỳ, đau bao tử, ngoại cảm, nội thương v.v...

Giờ làm việc từ 7 giờ sáng tới 6 giờ chiều, chủ nhật không nghỉ. Thư và ngân phiếu đề : Vũ duy Thiện 612/138 Phan đình Phùng Saigon.

SỐ 961

Gương cặp mắt hấp hay, bà Hai nhìn Hào đợi một lời nói đồng tình. Nhưng anh chỉ gật gù :

— Vâng, thế rồi sao nữa ?

Bà cất giọng cao hơn :

— Với lại cái Thơm nó cũng không bằng lòng cậu ấy. Lúc nào nó có một mình cậu cứ hỏi nó mà xem. Nó đã mắng cậu ấy ngay ở chợ hàng hoa vì cậu ấy không được đến đây nữa, thì cứ dẫn bạn bè đến hàng nó mà chọc ghẹo.

— Thằng Vũ nhà này nó cũng tức lắm, nếu tôi không mắng át đi thì nó đã cũng gây sự đánh nhau với cậu ấy.

Vẫn chưa thấy anh tỏ thái độ gì, bà mẹ ngừng một chút rồi lại kể :

— Bởi thế nên cậu ấy để bụng mà cả nhà này không ai ngờ. Bây giờ nhân biết việc anh Cả chúng nó bị công an tầm bắt, cậu ấy ra tay trả thù. Cậu ấy đã vu cho cái Thơm với chồng nó là đồng đảng với anh Cả chúng nó. Cậu bảo như thế...

Bắt được manh mối mới ấy, Hào hỏi vội :

— Cái thằng Tiết ấy nó là cái thá gì mà vu cho cho anh Công với chị ấy được ?

— Quên, tôi chưa nói để cậu biết. Hồi đạo năm ngoái sau khi cái sở Tây chỗ cậu ấy làm bị đóng cửa thì cậu ấy đi Việt Minh. Tôi cũng không rõ cậu ấy làm chức tước gì, chỉ thấy người ta bảo khắp vùng mấy làng quanh đây ai cũng phải nể sợ cậu ấy. Họ bảo cậu ấy chỉ thua có anh em nhà cả Sáng ở bên làng Thụy thôi.

Nhớ lại sự hồ đồ của chính mình hồi trưa sau khi đọc lá thư của em gái viết về, Hào trở nên hoài nghi hơn :

— Bác có chắc là chính cái anh chàng Tiết ấy rắp tâm trả thù không ? Hay là bác chỉ đồ chừng như thế thôi.

Bà Hai cố mở to cặp mắt già nua :

— Chắc mà ! Chắc như đinh đóng cột. Chính bà Lý là mẹ cậu ấy đã bảo với bà Trưởng nhà tôi là nếu mẹ con tôi chịu sang làng Hồ lễ sống bà ấy sẽ bảo con trai đánh cho hai chữ « đại xá ».

Anh buông rừng :

(Xem tiếp trang 4)

KHÓI SÓNG

Truyện dài của LÝ - THẮNG

— Như thế cũng chưa lấy gì làm chắc. Có thể là mụ kia chỉ khoác lác như thế để tỏ ra cho mọi người biết là con trai làm quan to, có thần thế.

— Ấy, còn thế này nữa chứ. Cậu Ký Tiết cậu ấy nói ra miệng là thế nào rồi cậu ấy cũng phải làm cho vợ chồng con Thơm vào tù vào tội mậu ấy mới nghe.

Anh trợn mắt hỏi :

— Chính nó nói với bác như thế ?

— Không ! Là nó nói với người khác kia.

— Bác nghe thấy câu chuyện ấy ở đâu ? Chắc lại bên bà Trưởng hẳn thôi.

Bà mẹ nuốt nước miếng rồi đáp :

— Phải, bà Trưởng vừa kể lại với tôi.

Anh vội và kết luận :

— Cái gì cũng là bà Trưởng nói. Nếu thế thì không tin được cái miệng bà ấy rồi.

— Ấy, cậu đừng nói thế. Bà Trưởng với tôi, tuy chỉ là họ hàng về bên nhà chồng nhưng cũng thân nhau gần bằng chị em ruột. Cái việc bà Trưởng dạo này đi lại luôn bên nhà bà Lý Tiết để dò la là tôi nhờ bà ấy đấy. Mà chính nhà Công nó bàn với tôi như thế đấy.

— Bác nói « nhà Công » là vợ hay chồng ?

— Là vợ ấy chứ.

Nghĩ đến việc các bà già cũng bảo nhau đi làm cái việc của bọn trinh sát, Hào thấy cuộc sống rắc rối quá. Anh tặc lưỡi rồi nói :

— Vậy bác kể hết việc bà Trưởng dò la bên kia để cháu nghe xem có đáng tin không nào.

Dường như chỉ đợi anh giục, bà mẹ kể một mạch.

— Chả là bà Trưởng trước kia cũng chẳng hay qua lại bên bà Lý. Nhưng mà từ dạo đầu năm nay bà Lý có tậu được hai gian nhà gạch ở bên này, ngay chỗ đầu làng xế bên Trại con gái ấy, thì tháng tháng vào đúng kỳ lương bà ấy sang thu tiền nhà thì lại ghé vào chơi bà Trưởng. Nói là vào chơi chứ thật ra là vào ngồi nhờ trú mưa tránh nắng để đợi cái người thuê nhà đi làm về là vào thu tiền ngay.

Rồi thấy bà Trưởng nhà tôi dễ dãi xởi lởi, bà ấy gửi gắm nhờ thỉnh thoảng để ý đến nhà cửa hộ, sợ rằng người thuê có bất thình lình dọn đi bỏ trống nhà, hoặc là có chứa thổ để làm cho nhà cửa bà ấy có bị xuầy lấy chăng.

Hào phì cười :

— Đã sống bằng nghề đồ hồ lại còn sợ người ta thuê nhà của mình để chứa thổ !

— Nghề đời nó thế cậu ạ.

— Rồi bà nói tiếp :

— Thế rồi lâu lâu bà Trưởng có việc sang bên làng Hồ cũng tạt vào đằng bà Lý, gọi là cho có đi có lại. Vài tuần nay, từ khi xảy ra cái chuyện anh Cả nó thì nhà Công xui tôi nói với bà Trưởng năng đi lại với bà Lý để xem động tĩnh thế nào. Thì quả như rằng. Nhưng cái câu cậu ký Tiết đe vợ chồng nhà Công ra miệng ấy không phải bà Trưởng nhà tôi nghe thấy đâu, mà là con dâu bà Trưởng.

(mai tiếp)

Do Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Huỳnh Chiếu Đẳng chủ Kho Sách Xưa Quán Ven Đường

NÓI HAY ĐỪNG

Đừng quên nhằm hướng núi !

(IV)

Về tính tình và phong tục của các nhóm dân thiểu số miền Nam, kẻ viết bài này không được am tường lắm nhưng căn cứ vào những điều mắt thấy tai nghe, tôi thấy rằng những người miền núi ít khi chịu « bị động ». Sở dĩ như thế là vì họ sống gần thiên nhiên và cái tập thể của họ chỉ thu hẹp trong một phạm vi rất nhỏ. Phong trào di cư tị nạn này chính xác là một phong trào tự động chứ không nằm trong chương trình của ta hay của địch; chúng có là tại 9 địa điểm tập trung rải rác trong mấy quận miền Bắc và miền Nam tỉnh Kontum, hầu hết các bộ lạc đều đã có những hành động chống đối với Cộng sản trước khi lên đường di cư tị nạn : tỉ như ở Plei Krong Kho Tu, bộ lạc Halarng đã chém chết hai cán bộ Thượng Cộng người Djarai rồi đốt hết lán, nương, hủy diệt tất cả những thứ gì không mang đi được để rời về vùng trong, xa biên giới. Đường từ buôn cũ về địa điểm tập trung phải mất 15 ngày xuyên rừng, nhiều đoạn phải qua những vách đá treo leo cao hàng mấy chục thước cho nên họ đã không ngần ngại giết hết gia súc, chia cho mỗi người một đùi mang đi ăn đường.

Chúng tôi đến thăm họ vào một buổi sáng thu lạnh, khi núi chưa tan hẳn : tôi nhận thấy trong trăm người thì đến chín mươi người không có quần áo, đàn ông thì chỉ một mảnh khố, còn đàn bà có thêm một mảnh vải quấn ngang lưng. Có những bà già chỉ còn là một dúm da nhăn nheo bọc xương, đầu trọc lởm chởm tóc bạc trắng; lại có những thiếu phụ địu con ở sau lưng, hai chân đứa bé lòi ra đỏ hỏn :hỏi ra mới biết chị ta mới sinh được vài ngày. Ngoài ra lại có những trẻ em mang đủ thứ bệnh trên mình : toàn thân lở láy, da sần sùi như da cóc; những thiếu nữ mà tuổi thanh xuân chỉ còn hiện lên trong ánh mắt và nụ cười trong khi chân tay thì khẳng khiu, cổ thì ngẳng dài ra hoặc phồng lên thành một cái bìu lớn tướng. Tôi đích thân đến hỏi thăm một trẻ em, nhờ một trưởng đồn người Thượng làm thông ngôn. Và được thấy rằng những lời trình bầy của nhà cầm quyền địa phương không phải là một luận điệu tuyên truyền « tố Cộng » : trái lại, những điều đó chưa diễn tả đủ thực trạng.

Như trên đã nói, đứng trước vấn đề này chính quyền trung ương của ta chưa có một chính sách thống nhất rõ rệt : cho tới nay mọi biện pháp chỉ là tạm thời « gặp dâu hay đấy ».

Như vậy không thể quả quyết rằng phong trào di cư này là một giai đoạn trong công cuộc thi hành quốc sách ấp chiến lược của ta được : nếu đã là một chương trình ắt phải có kế hoạch, có chuẩn bị. Thực tế tỏ ra trái hẳn : tỉ như ở Kontum số đồng bào Thượng đã được định cư tại 9 điểm tập trung là 14.906 người ; trong số đó thì 9 phần 10 chưa được trợ cấp. Ngoài ra lại còn trên 16 ngàn người đã xin về nhưng chính quyền địa phương chưa nhận lời vì sợ bị « tràn ngập » vì vấn đề tị nạn của đồng bào mà không đủ phương tiện giải quyết.

Lại như ở Lạc Dương (Tuyên Đức), riêng tại địa điểm Darohoa có ngót 3.000 đồng bào Thượng tị nạn ; nhưng khác với ở Kontum, những người này không về cùng một loạt : thoạt tiên có một số nhỏ liều trốn về, ẩn núp ở ven rừng nhịn đói nhịn khát để nghe ngóng, thăm thú. Sau khi thấy không bị chính quyền địa phương bắt giết họ mới dám liên lạc với những đồng bào thiểu số đã ở đó rồi và trở ra loan tin cho toàn thể bộ lạc và các bộ lạc khác kéo về.

***Đến như ở Lâm Đồng thì thật đúng là « cầu nước gặp rượu » : thoạt tiên các nhà cầm quyền mở ra những** cuộc hành quân chiêu dụ để tuyên truyền giải thích. Thế rồi từ các khu rừng hẻo lánh, đồng bào Thượng cử người về tiếp xúc với chính quyền địa phương để xin về : họ về nhiều quá đến nỗi các nhà đương cục khó bề xoay trở. Để tạm thời giải quyết các nhà cầm quyền tỉnh đã phải tập trung họ vào mấy địa điểm, đặc biệt là Tel Lu, Madagoui.*

«Hữu bằng tự viễn phương lai bất diệc lạc hồ » huống chi đây lại là đồng bào, là anh em. Nhưng khốn thay đồng bào lại kéo về « trái mùa » nên chính quyền tỉnh đã phải tạm thời tìm sinh kế cho họ bằng cách để họ vào làm tại các đồn điền trà và cao su hoặc làm lao công cho công chánh.

(Xem tiếp trang 2)

BẠN ĐỌC VIẾT

Mấy năm mà chưa có chứng chỉ

Chúng tôi là những thí sinh đánh máy chữ đã dự kỳ thi hồi tháng 6 năm 1959 do Bộ Quốc gia Giáo dục (Trường Quốc Gia Thương Mại) tổ chức hàng năm. Chúng tôi là những thí sinh đã đủ tư cách về số điểm được cấp phát « Chứng chỉ » đánh máy chữ. Sau thời gian được nhà trường chấm cho đậu, đã cấp cho mỗi người một tờ Chứng nhận tạm thời in ronéo do ông Nguyễn trọng Chiết ký tên, và cũng không thấy có ghi chức vụ gì, để cho thí sinh nào đã trúng tuyển có một giấy tối thiểu lập hồ sơ nạp vào các cơ quan để xin việc làm.

Trong tờ giấy Chứng nhận này có ghi : «Chứng nhận tạm thời này cấp cho đương sự để chấp chiếu và tiện dụng trong khi chờ đợi ông Giám Đốc Nha Kỹ Thuật và Mỹ Thuật Học Vụ duyệt ký chứng chỉ chính thức ». Trên nguyên tắc, thí sinh nào may mắn đã có hồ sơ hợp tại cơ quan nào thì cũng đã được nhân viên có trọng trách thâu nhận giấy tờ hiểu rõ tình trạng trong lúc nhà trường thi hành các thủ tục nên phải chờ một thời gian, nên cũng thông cảm trong việc thâu nhận hồ sơ của họ.

Nhưng về sau, họ không thông cảm nữa, bởi vì thời gian đã qua nhiều, họ đòi bản sao giấy chứng chỉ thiệt thọ. Tuy nhiên, đến ngày nay, chúng tôi vẫn chưa được cấp phát chứng chỉ thiệt thọ mặc dù mấy năm đã qua...

Vậy mong sở hữu trách lo cho chúng tôi những chứng chỉ ấy hoặc giải thích cho chúng tôi vì lẽ gì phải chờ quá lâu.

Một nhóm người mong mỏi

Sách mới

Chúng tôi vừa nhận được cuốn : « TÌM HIỂU HỘI HỌA » của Đoàn Thêm 300 trang Giá : 185đ.

Sách in rất mỹ thuật và trang nhã. Chúng tôi thành thật cảm ơn nhà xuất bản và ân cần giới thiệu cùng bạn đọc. *TỰ-DO*

Sanh lợi—Có lời ngay

Có một số Trái Khoán Đại Tợ Cổ Phần Chứng Khoán. Cần nhượng bán lại từ 100 ngàn đến vài triệu đồng. Thâu huê lợi hàng tháng bảo đảm.

MỸ-KIM : 8 Ngõ tùng Châu (Ngã sáu) Saigon ĐT. 23.989 (Mua Bán, Vay-Mượn, Cầm-Thế, Sanh-Lợi Bán-Góp, Villa Phố Đất).

Gân cốt kinh đau bụng muốn mất thở, hay là đang có mà ra ít, đau bụng ngấm ngầm, đau gò có cục, đau thắt ngang lưng, tay chơn rủ liệt, uống LÔI CÔNG HOÀN « Ông Tiên » sẽ hết liền.

Hồng nhi TÁN « Ông Tiên » trẻ em còn trong tháng đến 6 tuổi, èo uộc, nay đau mai mạnh còn da bọc xương, uống 1 tuần lễ sẽ thấy đứa nhỏ lên cân thịt, hay là đang cầm sống mà mang bồng vô 30 phút hạ liền và ban trái đều trở ra hết. Có bán khắp tiệm thuốc Hoa-Việt. Saigon 228 đường Lê thánh Tôn, Đ.D.S. Nguyễn-hoàng-Hoanh.

Phong ngứa ghẻ chốc lở lói, ngoài da. Không phải thoa phết sơ sài bên ngoài mà hết, dầu có hết chỗ này, cũng lở lại chỗ kia, là tại phong độc chất chứa trong máu xấu mà sanh ra, thuốc GIẢI PHONG SÁT ĐỘC HOÀN «ÔNG TIÊN» có tài lọc sạch máu dơ, giết vi trùng độc trong máu xấu, trừ tuyệt các chứng bệnh kể trên.

Thảo luận về « Phong trào Đợt Sóng mới »

Tiếng nói của lớp tuổi đang lên

★ Những hình ảnh quái gở mà người ta đã vô tình bắt gặp ở ngoài đường phố có phải là tiêu biểu cho phong trào « đợt sóng mới » chăng ? Hẳn là không.

★ Những bộ mặt mà ta gặp ở ngoài đường với những bộ đồ «quái đản» ...là những kẻ sống theo một nếp sống bệnh hoạn của những tâm hồn nông nổi.

★ Nguyên nhân phát sinh phong trào « đợt sóng mới » ở Việt Nam ngoài nạn phim ảnh, người ta còn phải kể đến những tác phẩm văn nghệ như truyện ngắn, truyện dài...

★ Trong tình trạng đen tối này... chúng tôi nghĩ đến gia đình trước nhất : chúng tôi tha thiết tin rằng gia đình sẽ là « chén cơm nguội chờ kẻ đói lòng ».

Bài của ĐIỀN GIANG và THẠCH LỸ

Là thanh niên ở lớp tuổi đang lên, chúng tôi tự cảm thấy cần phải góp ý kiến trong mục thảo luận về « Phong trào Đợt sóng mới ». Trước hết, chúng tôi rất tán thành nhựt báo Tự Do là tờ báo đã tha thiết đến các vấn đề có liên quan đến xã hội và văn hóa rất nhiều.

Thật ra danh từ « Đợt sóng mới » đối với lớp thanh niên như chúng tôi không phải là mới lạ ! Ý thức « Đợt sóng mới » xuất hiện và biến thiên theo những nhu cầu phát triển của cơ thể và tâm hồn và đã được hướng dẫn một cách ồ-ạt hay thầm trầm là do ở sự chế ngự cảm tình của mỗi người.. Bản tính con người thường vụ những cái đẹp, cái hay. Nhưng cái đẹp cái hay đó còn tùng ở sự suy tính lựa chọn của từng ý thích khác nhau. Có người chuộng cái đẹp tinh thần, có người thích cái đẹp vật chất. Ngay trong một quốc gia mà sự khác nhau đó còn bị phân biệt rõ rệt. Cái đẹp ở bên này dẫy núi Alpes. không phải còn là cái đẹp ở bên kia núi Alpes được. Một vật gì hay một lý thuyết nào mà muốn được duy trì trường cửu với thời gian thì nó phải giữ nguyên tính chất căn bản của nó ở nơi này cũng như nơi khác.

Phong trào «Đợt sóng mới» ở Việt Nam vì thế mà bị một số người với một trình độ kiến thức trung bình tiếp nhận một cách hời hợt và hoài nghi, nếu không nói là phong trào « Đợt sóng mới » ở Việt Nam đã không được tiếp nhận xứng đáng với danh từ của nó. Một hạng người mà hiện nay người ta thấy huênh hoang ngoài đường phố, hoặc các vỉa hè đô thị, trong những quần áo bó sát, kiểu cách và quái gở làm cho người ta sẽ nghĩ ngay đó là những con người sống theo « Đợt sóng mới », rồi tự thở dài chán nản. Họ chán và ghê tởm luôn cả các giới thanh niên. Rồi họ có thành kiến hầu hết thanh niên bây giờ là như thế. Nhưng những hình ảnh mà người ta đã vô tình bắt gặp ở ngoài đường phố kia có phải là tiêu biểu cho phong trào « Đợt sóng mới » chăng ? Và có phải hầu hết thanh niên bây giờ đều như thế chăng ? Hẳn là không

Những bộ mặt mà ta gặp ở ngoài đường kia là những nếp sống bệnh hoạn do ảnh hưởng phim ảnh gieo rắc và sự bắt chước mù quáng của những tâm hồn nông nổi. Một thiểu số trong phong trào « Đợt sóng mới » tại Việt Nam vốn họ là những người đã trót phạm nhiều tội lỗi. Lâu ngày vì cảm tình yếu ớt nên dễ bị lôi cuốn bởi thị dục. Rồi từ chỗ bị lôi cuốn đó họ sa ngã vào nếp sống cuồng loạn mau chóng. Một số nữa, sẵn đã gặp thất bại nhiều trên mọi địa hạt, họ không đủ nghị lực làm lại cuộc đời nên đã nhắm mắt đưa chân « sống liều ». Chúng tôi không đủ tư cách để nói tới «Đợt sóng mới » thuộc hạng trí thức cao dẳng, nên miễn bàn đến.

Gạt ra ngoài những phần tử sống phá hoại dâm chém, người ta sẽ thấy «Đợt sóng mới» là một số người sống không mục đích, không cần đối tượng. Nghĩa là họ sống không có ngày mai. Họ chỉ tiêu phí tuổi xuân trong những cái gì quyến rũ, tân kỳ mà không cần biết đến hậu quả sẽ ra sao. Nếu có người hỏi đến tương lai đời sống của họ, họ chỉ cần trả lời « que sera, sera » thế là đủ. Họ lo đến bộ đồ màu kiểu cách, mái tóc đẹp đến quên ăn, mất ngủ... Có những người ngay trong gia đình đã sống một cách kham khổ, thiếu thốn, thế mà ra đường họ vẫn học đòi chạy theo « Đợt sóng mới ».

Họ sống như thế rồi họ tự cho đó mới là sống. Nhìn vào lớp thanh niên này chúng tôi tránh xa họ thì họ cho rằng chúng tôi là đồ đạo đức giả, rõ là đồ thầy dời » ! Nào, chúng tôi có muốn thế đâu. Thanh niên không phải cố tình lãnh đạm hay phủ nhận với những gì tô điểm cho cuộc đời thêm phần sinh thú trẻ trung đâu Nhưng họ có tìm thấy được chân lý nào trong cuộc sống mới đó không ? Hẳn là không.

(Xem tiếp trang 2)

Cuộc hội báo của Bộ Ngoại Giao

Việc giao hảo với Cam Bốt, Lào, Pháp

• Nếu Việt Cộng không chịu rút quân khỏi Lào thì sao ?. — Việt Cộng vận động tại Genève. — Chế độ cũ đã cáo chung tại Việt Nam.

(Tiếp theo)

Không có vấn đề trung lập hóa V. N.

HỎI : Xin ông Bộ Trưởng cho biết nội dung cuộc hội đàm giữa ông Bộ trưởng và Ngoại Trưởng Hoa Kỳ Dean Rusk mới đây tại Genève ?

ĐÁP : Trong cuộc hội kiến với Ngoại Trưởng Mỹ Dean Rusk, tôi đã có dịp bàn đến những vấn đề ích lợi chung, nhất là vấn đề thi hành Hiệp ước về Lào, vấn đề an ninh ở Việt Nam và bang giao của Việt Nam.

Điểm đáng chú ý nhất là Ngoại trưởng Dean Rusk đã cho biết Chính phủ Hoa Kỳ sẽ tiếp tục tích cực viện trợ Chính phủ Việt Nam trong công cuộc chiến đấu chống Cộng sản để bảo vệ tự do và độc lập cho dân tộc Việt Nam. Không có vấn đề trung lập hóa Việt Nam mặc dầu các sự mong ước và tuyên truyền của Cộng sản.

Cuộc bang giao với Pháp

HỎI : Trong chuyến công du vừa qua tại Âu Châu, ông Bộ trưởng đã hội kiến với Ngoại trưởng Pháp cùng các nhân vật cao cấp trong chính phủ Pháp. Xin ông bộ Trưởng cho biết đã đề cập đến vấn đề gì ? Ngoài ra, mối bang giao Việt Pháp hiện nay ra sao ?

ĐÁP : Những cuộc hội đàm giữa Ngoại trưởng Pháp và tôi đã đề cập đến các vấn đề ích lợi chung, nhất là việc thi hành các thỏa ước vừa ký kết ở Genève về vấn đề Ai lao.

Mối bang giao Việt-Pháp hiện nay rất tốt đẹp. Đặc biệt là tại Hội nghị Genève, hai phái đoàn Việt-Pháp đã tiếp xúc với nhau và trao đổi quan điểm một cách hữu ích và hiệu quả.

Vấn đề Việt kiều ở Thái và Lào

HỎI : Báo chí Saigon gần đây rất quan tâm tới số phận các Việt kiều tại Ai Lao, Thái Lan và Tân Đảo.

Xin ông Bộ Trưởng cho biết số Việt kiều tại các nơi nói trên, và đồng thời :

a) Chính phủ Việt Nam Cộng Hòa có quan tâm về vấn đề đó như báo chí không ?

b) Có đúng một số Việt kiều tại Thái Lan gần đây đã phải hồi hương về Bắc Việt không?

c) Số phận và triển vọng tương lai của Việt kiều tại Tân Đảo ra sao ?

ĐÁP : Trong vấn đề Việt kiều ở hải ngoại, ta phải chú trọng tới hai nguyên tắc căn bản sau :

1.— Đối với những chính phủ có liên lạc ngoại giao với ViệtNam Cộng hòa, lẽ dĩ nhiên là chỉ có Việt nam Cộng hoà mới có thẩm quyền bảo vệ về phương diện ngoại giao các công dân ViệtNam ở hải ngoại.

2.— Cũng như tất cả mọi vấn đề quốc tế khác, mọi vấn đề liên quan tới công dân của một quốc gia xanh sống tại một quốc gia khác phải được giải quyết theo nguyên tắc hỗ tương.

Hiện nay, có chừng 25.000 đến 30.000 Việt kiều tại Ai Lao, 30.000 đến 40.000 tại Thái Lan, và chừng 5.000 tại Tân Đảo và Tân Thế Giới.

a) Lẽ dĩ nhiên là Việt Nam Cộng Hòa rất tâm tới số phận các Việt kiều ở hải ngoại, dầu họ sinh sống ở nước nào cũng vậy.

b) Một số Việt kiều tại Thái Lan gần đây đã hồi hương về Bắc Việt vì họ bị tuyên truyền Cộng sản lừa gạt.

c) Về vấn đề Việt kiều tại Tân đảo và Tân thế giới. Việt Nam Cộng Hòa mong rằng chính phủ Pháp sẽ giải quyết vấn đề một cách phù hợp với quyền lợi chung của hai quốc gia và với hai nguyên tắc căn bản tôi vừa kể. *(Hết)*

TÌM VIỆC

Sinh viên nghèo, có Tú tài toàn phần ban Toán (B). Cần tìm nơi dạy học tại tư gia từ Đệ tứ trở xuống. Xin viết thư cho ông Cường 144 Nhân Vị Chợlớn (nhờ chuyển giao giùp).

Cổ tích bằng tranh

(Tiếp theo trang 2)

chỉ vì một phút tinh thần khủng hoảng của đức hoàng đế mà toàn gia họ Quách bị giết sạch, dù cho uy tín, thanh danh của Quách trong quần chúng nhân dân có sâu rộng đến thế nào cũng không thể chống lại được đức hoàng đế. Tuy nhiên cái chết của Quách Giải đã làm cho hàng triệu con người phải gạt lệ, khóc thầm. Riêng tại Chi Huyện hầu hết giới bình dân đều để tang Quách như để tang cha mẹ vậy.

Sử gia Tư Mã Thiên trong thời còn trẻ đã từng được gặp mặt Quách Giải nên sau này trong cuốn Sử Ký ông đã thuật lại cuộc đời Quách Giải bằng những câu văn rất linh động, phản khai Nghĩa là nhà chép sử đã đồng tình với Quách vậy.

(HẾT)

PHONG...

Hay mờ mắt, nhức đầu, đau nhức gân xương, tê bại, co rút yếu gân, chạy đâu đau đó, phù nề tê bại, xuội nửa thân hay cả người, sản sui tê ngứa, lác nhiều dâm nổi hòn, đau bụng chậm tiêu, tức ngực sình hơi, hay ợ ưa rải, đau lưng, mỏi vai, tim lớn uống ĐẠI MINH TẾ THẤP HOÀN THỤY LÂM dùng 2ngày không đỡ là thuốc không trúng bịnh xin ra ơn trả lại, lấy lại tiền đã mua, thuốc gia truyền Đ. D.SNguyễn-thị-Cúc chế đã nổi tiếng.

Có bán tại THỤY-LÂM 191,Gia Long SAIGON 131 Võ di NguyPhú Nhuận, Phước Linh 110B Khổng Tử Cholon, Đông Hòa 119 Lý thường Kiệt Phan Thiết, Trần văn Kế 28 Phan đ Phùng Long xuyên và các Tỉnh.

ĐÀN BÀ ĐI BIỂN MỒ CÔI MỘT MÌNH !

Bà Mới Thọ Thai lần đầu tiên
Bà Đã Sanh Nở Nhiều lần
Bà Thường Bị Tiểu Sản
Bà Sanh Mà Nuôi Con Không Được

SAU KHI BIẾT CHẮC BÀ ĐÃ THỌ THAI NẾU BÀ MUỐN ĐƯỢC :

— *Sanh Mau Không Đau Bụng*
— *Sức Khoẻ Dồi Dào Giữ Mã Sắc Đẹp*
— *Tránh Được Tiểu Sản*
— *Sanh Con Dễ Nuôi*

BÀ NÊN UỐNG **Bảo Mẫu Dưỡng Thai Hoàn**

(Có 2 loại : Hoàn Mật và Viên Dẹp giá 28đ.50 uống 5 ngày)

MỖI THÁNG CHỪNG VÀI HỘP

Món thuốc đã được tín nhiệm từ 1933, gặt hái được nhiều kết quả mỹ mãn do cụ Đông y sĩ Võ văn Vân sáng chế.

CÓ THAI MÀ CÓ BẠCH ĐÁI

Khi có thai mà có bạch đái hoặc đau trằng dạ dưới, đau thắc ngang lưng, đi đứng khó khăn, đường tiểu nóng gắt, nên uống BÁ ĐÁ AN THAI SỐ 43. VÕ VĂN VÂN do Đông dược sĩ Võ văn Thiêm kế chế. (Tiệm thuốc Bắc nào cũng có bán).

Võ-văn-Vân Dược Phòng 201-211 Đại lộ Ng-thái-Học Saigon (Các tiệm thuốc Đông y đều có bán)

CƯỜNG THẬN TINH *Quảng an Hòa*

TRỊ : Đau thận, suy thận, yếu thận, đau lưng, dái đêm, liệt dương, bất lực. Dứt chứng di mộng tinh.

Rất tốt cho nam giới dùng để :

TRÁNG THẬN, BỒI TINH, CƯỜNG LỰC

Hồi phục mau chóng sức khỏe, ngủ yên ăn ngon, bồi dưỡng khí huyết (có bán khắp nơi) Đông dược sĩ LÝ-TRÁC 169 Lê văn Duyệt Saigon

BỔ HUYẾT DƯỠNG THAI QUẢNG AN HÒA

Lúc có thai thường hay ói mửa, chóng mặt, ăn không ngon, đau lưng bần thần mệt nhọc; Quí bà dùng Thuốc Bổ Huyết dưỡng thai QuảngAn Hoà do Lý Trác bào chế rất công hiệu cho thời kỳ thai nghén và lúc sanh được mau mắn, không đau bụng, đứa trẻ mạnh khỏe dễ nuôi, không bệnh tật.

Tổng phát hành nhà thuốc Quảng An Hoà 169 Lê văn Duyệt
Và có bán khắp các tiệm thuốc Hoa Việt.

AI BỊ BỊNH ĐAU GAN, YẾU GAN, MUỐN GAN MẠNH ?

Đau gan làm vàng da, vàng con mắt, hỏa vọng gan nóng, người mệt nhọc ngứa ngái, nổi mề đay, lở ngoài da, mặt dầy mụn. Ăn ít tiêu, ngán hơi sình bụng, táo bón, nhức đầu mất ngủ. Dùng ngay Thuốc **TRỊ GAN Quảng An Hòa Số 1**, hiệu nghiệm để hạ hỏa gan, hết bón, bổ trợ gan mạnh, trợ tì. Trường hợp bị yếu gan thì mau dùng Thuốc **BỔ GAN Quảng An Hòa Số 2**, thuốc bổ gan cho người đau gan trị vừa hết bịnh, dùng để lọc máu, tiêu thực, bổ sức, mặt dầy dủ, ăn ngủ được, da thịt hồng hào. (Có bán khắp nơi).

Đông Dược Sĩ **LÝ-TRÁC**, 168 Lê văn Duyệt Saigon.

THUỐC HO GÀ HỒNG-NGUYÊN

Các em mắc bịnh HO GÀ
HO ra đàm dãi thật là nhọc thay,
HO đêm lại đến Ho ngày,
Làm cho đỏ mặt châu mày vì HO,
CON GÀ đứng trên ĐỒNG HỒ,
Là thứ thánh dược trị HO tiếng đồn
Các bà mua lấy cho con,
Uống trong mấy gói chẳng còn bịnh HO.
Mỗi gói 5$00

Nhà thuốc HỒNG-NGUYÊN

Nữ Đông Y sỹ kiêm Đông Dược sỹ: DƯƠNG-XUÂN-LANG. Phòng mạch số 246, Nguyễn Hoàng, Cholon, và các tiệm thuốc Bắc đều có bán.

Đại bổ dưỡng cho nam phụ lão ấu :

ĐẠI-BỔ NGŨ-TẠNG-TINH

La-Vạn-Linh

Công hiệu trong các chứng : Mệt mỏi — Biếng ăn — Mất ngủ — Nhọc thần kinh — Suy yếu cơ thể.

Rất thích hợp cho Phụ nữ để Điều kinh Bổ huyết.

Giúp các cơ thể suy nhược gầy yếu trở nên cường tráng.

(có bán ở các tiệm. Đông Y)

Đông dược sĩ LA-CHÁNH 532, Đông Khánh — Cholon.

— Hồi hộp, tim dập mạnh, mệt bất thường.
— Hay chóng mặt, xây xẩm, khó thở.

Uống thuốc vượng tim :

TÂM CHÍ BỬU La-Vạn-Linh

Hiệu nghiệm đặc biệt để trị : tim lớn, tim yếu, làm mệt, ít ngủ, mộng mị, hay quên. Đây là phương thuốc dưỡng tim an thần quí giá, công hiệu tối hậu để bồi bổ tinh thần, ngủ dễ ăn ngon, sắc khí hồng hào, lao lực không mệt (có bán khắp nơi).

Đông dược sĩ LA CHÁNH 532 Đông Khánh Cholon.

THUỐC HO VIÊN NGƯỜI LỚN TRẺ EM

Pectofar

CÔNG-HIỆU_KHÔNG ĐỘC

Chuyên trị:

HO _CẢM _CÚM _GIÓ _KHAN _TỪNG CƠN

muốn trị hết

RUN, SÁN LẢI
LẢI ĐŨA
LẢI KIM

Uống:

XI-RÔ **VERAZINE**

THƠM, NGON, DỄ UỐNG
KHỎI CỮ ĂN
KHỎI PHẢI TẨY XỔ

Bán tại các nhà thuốc tây

TỰ DO

TIN TỨC TIN TỨC TIN TỨC TIN TỨC

Thủ đô và các tỉnh

BÁC SĨ THƯỜNG TRỰC

THỨ BẢY 4-8-1962

TRƯA : 13g. đến 15 g. CHIỀU : 19g. đến 6g. sáng hôm sau
B.S. Vũ-minh-Ngọc 76, đại-lộ Đồng-Khánh Cholon
Nguyễn-đức-Quảng 15, đường Lý-thành-Nguyên Cholon
Trần-văn-Ninh 161, đường Võ-Tánh Saigon
Nghiêm-thị-Thuần 480, đường Võ-di-Nguy (Phú nhuận)

✱ Làm hóa đơn giả để tiêu thụ trên 30 chiếc xe gắn máy ăn trộm được.— ĐÔ THÀNH.— Vào lúc 10 giờ sáng 2-8, nhân viên ban an ninh đi tuần tiểu trên đường Hàm Nghi thấy một thanh niên cỡi chiếc xe gắn máy trông có vẻ khả nghi, liền thổi còi chận lại xét hỏi, nhưng thanh niên chạy luôn. Nhân viên ban an ninh liền rượt theo qua tới đường Hàng Xanh Thị Nghè mới chận bắt được. Được biết tên Nguyễn văn Hoa 24 tuổi ngụ ở Thạnh mỹ Tây Gò vấp. Xe của y là xe ăn cắp và y đã làm hóa đơn giả của hiệu Nam H đường Hàm Nghi. Nhân viên hữu trách tới xét nhà tên Hoa bắt gặp một con dấu giả của hiệu N.H. cả 100 chiếc hóa đơn của hiệu này. Hoa đã ăn trộm trên 30 chiếc và làm hóa đơn giả để bán.

✱ 3 em bé đi lạc.— ĐÔ THÀNH.— Đêm 1-8 nhân viên cảnh sát quận nhì có dẫn 3 em bé đi lạc ở công trường Diên Hồng về bót. Ba em bé đã khai tên Nguyễn thị Sáu 14 tuổi và em ruột là Nguyễn thị Bảy 10 tuổi nhưng không biết tên cha mẹ và tên Nguyễn thị Ngọc 12 tuổi không biết ở đâu.

Hiện 3 em nói trên đang tạm giữ tại bót chờ ba má em đến lãnh.

✱ Hai ông già chết bất đắc kỳ tử.— ĐÔ THÀNH.— Đêm 2-8, nhân viên cảnh sát đi tuần trên đường Lê Lợi, gặp một ông già ngoài 50 tuổi nằm ngất xỉu ở lề đường, nhân viên cảnh sát liền chở tới bệnh viện cứu cấp. Đồng thời ngay lúc đó người ta cũng chở tới bệnh viện ông Nguyễn văn Dần 51 tuổi nhà ở đường Lê Lợi mê man bất tỉnh. Nhưng cả hai ông già vừa đưa tới nơi thì đã chết.

✱ Diễn thuyết.— 4 giờ chiều Chúa nhựt 5-8-62 tại số 2B, Thống Nhất Saigon, tấn sĩ Merv Roselle, sẽ diễn thuyết về đề tài : «Thanh Niên và cuộc khủng hoảng của thế giới.» Buổi nói chuyện do nhóm sinh viên và học sinh Tin Lành tổ chức, và sẽ có thêm ca sĩ Mormen Nelson trình bày nhiều bản Thánh Ca.

✱ 6 người giấu thịt heo để bán chợ đen.— ĐÔ THÀNH.— Vào lúc 9g sáng 2-8, nhân viên cảnh sát đi tuần tiểu trong chợ Cầu Ông Lãnh và chợ Saigon bắt gặp thớt thịt số 37 của chị Nguyễn thị Ngân và thớt thịt số 391 của anh Trần thạch Than giấu thịt bán chợ đen. Ngoài ra còn bắt được 4 người tên Phạm thị Hoa 23 tuổi, Nguyễn thị Nhi 33 tuổi, Nguyễn văn Hồng 18 tuổi và Phạm thị Phúc 22 tuổi bán thịt heo lậu. Cả 6 người đều bị bắt.

✱ Trong gần nửa tháng nay có nhiều chợ trong Đô thành không có thịt heo.— ĐÔ THÀNH.— Trong hơn tháng nay thịt heo tại Đô Thành đã khan hiếm vì số heo ở Tỉnh lên ít như bận kỳ chính thức từ ngày 18-7 đến ngày 2-8 sau đây : Ngày thứ tư 18-7 : 1141 con, ngày thứ năm 19-7 : 953 con, ngày thứ bảy 21-7 : 1584 con, ngày thứ hai 23-7: 692 con, ngày thứ ba 24-7 : 695 con, ngày thứ năm 26-7 : 699 con, ngày thứ bảy 28-7-1101 con, ngày thứ hai 30-7: 760 con, ngày thứ ba 31-9 : 460 con, ngày thứ tư : 1-8 : 350 con, ngày thứ năm 2-8 : 600 con. Thay vì mỗi ngày phải có đến 1900 con mới đủ cung ứng cho dân chúng Đô thành. Vì vậy nên trong gần nửa tháng nay có nhiều chợ trong Đô thành không có thịt heo. Nhiều sạp có thịt đã bán giá chợ đen bị bắt như các thớt 406, 468, 391 ở chợ Saigon và thớt 37, 38, 22 chợ Cầu ông Lãnh (N.G.)

TIN THƠ — Đã phát hành

TRỜI MỘT PHƯƠNG

của VŨ - HOÀNG - CHƯƠNG

Tổng Phát Hành: NAM CƯỜNG — Giá : 50$

Tác giả trân trọng mời các bạn ở gần tới lấy sách đặc biệt đã đặt trước (tại địa chỉ 345/2 Phan đình Phùng, SAIGON).

VIỆT-NAM CỘNG-HÒA

NHA TỔNG GIÁM ĐỐC KẾ HOẠCH
trực thuộc TỔNG THỐNG PHỦ

THÔNG - CÁO

của Nha Tổng Giám Đốc Kế Hoạch trực thuộc Tổng Thống Phủ

Tiếp Thông cáo ngày 3 và 10-7-1962, Hội Đồng Du Học sẽ tổ chức tại Saigon cuộc khảo sát về Anh ngữ cho những ứng viên xin hưởng học bổng Úc Đại Lợi và Tân Tây Lan thuộc chương trình Colombo 1962, cư ngụ tại các tỉnh thuộc Nam Phần, Nha Trang, Đàlạt và Phan Thiết.

Nơi và ngày thi : Trường Tiểu Học Sư Phạm Thực hành 220, Trần Bình Trọng, ngày thứ hai **6-8-1962.**

Thí sinh phải có mặt trước 7 giờ sáng.

Phiếu báo danh đã được gửi thẳng đến các thí sinh, xin liên lạc với Nha Tổng Giám Đốc Kế Hoạch (46 Bến Chương Dương Saigon) nếu trước ngày 6-8-1962 chưa nhận được phiếu báo danh.

Hội Đồng sẽ tổ chức một kỳ khảo sát Anh ngữ tại Huế dành cho các thí sinh cư ngụ tại các tỉnh khác thuộc Trung Phần.

Ngày và nơi thi sẽ báo sau.

Saigon, ngày 1 tháng 8 năm 1962
NHA TỔNG GIÁM ĐỐC KẾ HOẠCH
thông cáo.

Số 3516-TTP/NKH/6
DUYỆT Y :
SAIGON, ngày 1 tháng 8 năm 1962
BỘ TRƯỞNG TẠI PHỦ TỔNG THỐNG
NGUYỄN ĐÌNH THUẦN

ĐÃ CÓ BÁN KHẮP NƠI :

1) NHẬT BẢN SỬ LƯỢC tập II

của CHÂM-VŨ NGUYỄN-VĂN-TÀN

Một cuốn sách biên soạn rất công phu về một nước hùng cường vào bậc nhất ở Á - Đông.
Sách dày 334 trang. — Giá 60 đồng.

2) Nước Đã Đến Chân

nguyên tác của Bà SUZANNE LABIN
bản dịch của HẢI CHI

Một cuốn sách nên đọc nếu muốn chống cộng cho có hiệu quả.
Sách dày 118 trang. — Giá 22 đồng.

Cơ Sở Báo chí và Xuất bản Tự Do
25-27-29, đường Võ Tánh, Saigon — Đ.T.25.521

Cáo thị mua đất

Ban Doanh Lý Kiến Thiết (số 60 đường Đoàn thị Điểm Saigon) cần mua đất ở Đô Thành (từ 2.000m2 trở lên) và các vùng phụ cận (từ 4.000m2 trở lên).

Xin gửi thơ hoặc đến hỏi Ban Doanh Lý Kiến Thiết.

Saigon, ngày 26 tháng 7 năm 1962
Ủy Viên Doanh Lý
TRẦN VĂN KHOA
Kỹ Sư Công Chánh

In tại nhà in riêng của TỰ DO, ngân phiếu xin gửi cho ông :
KIỀU - VĂN - LẦN, Quản-nhiệm
25- 27-29 Võ - Tánh — SAIGON.

Lập - trường

(Tiếp theo 1 trang 1)

Như vậy, sự tự do trao đổi tư tưởng sẽ cũng theo với sự phát triển về phương tiện mà tiến mãi, rồi sớm muộn sẽ vượt được mọi kiềm thúc của các chế độ chánh trị.

Trước viễn ảnh ấy, con đường khôn ngoan và hợp lý nhất là các chế độ cần lần lần mở rộng, giáo dục cho dân chúng nơi đó nhìn xa ra bên ngoài, để quen với một nhỡn quan trên kích thước « thế giới », chớ không phải cứ bo bo thu hẹp trong bức tường biên giới mỗi địa phương. Một nền văn minh chung cho thế giới sớm muộn sẽ thành hình. Một dân tộc cũng như một con người, phải chuẩn bị để kịp thích ứng, nếu không muốn sẽ bị ngỡ ngàng ở vào tình trạng lạc hậu.

TỰ DO

(Tiếp theo 2 trang 1)

cải tạo thủ công nghiệp» và cả đến « cải tạo tiểu thương và các hàng rong». Đối với các đảng cộng sản giữ chính quyền thì việc tiêu diệt tất cả mọi cách làm ăn của tư nhân từ lớn đến nhỏ, triệt hạ từ xưởng máy của tư nhân đến gánh hàng bán rong, là một điều kiện không có được để thiết lập chế độ gọi là « xã hội chủ nghĩa ». Không những chính phủ cộng sản cần chiếm đoạt toàn thể những phương tiện kinh doanh kiếm lời của tư nhân mà theo lý thuyết, chính phủ cộng sản còn cần tiêu diệt ngay cái tư tưởng buôn bán kiếm lời của mỗi người dân.

Đó là nói về lý thuyết, nhưng trên thực tế cho đến ngày nay ở khắp miền Bắc Việt Nam, tư tưởng buôn bán kiếm lợi chẳng những không giảm bớt chút nào mà còn phát triển gấp bội trước khi nhân dân « được cải tạo xã hội chủ nghĩa ». Không phải chỉ có người lớn buôn-bán chợ đen lén lút mà cả đến trẻ em cũng buôn bán, mà lại buôn bán công khai.

Báo *Thời Mới* xuất bản ở Hà Nội cho biết rằng tại thủ đô Bắc Việt cộng sản, ngay bắt đầu vụ nghỉ hè năm nay phần đông học sinh cấp 1 (tiểu học) đã được cha mẹ xếp cho cái vốn nhỏ ra ngồi lề đường để buôn bán kiếm lời. Trong mục « Dạo quanh thị trường », báo Thời Mới đã viết dưới đầu đề « Lãi và lỗ » về việc buôn bán trái phép của các em nhỏ này như sau :

«Những khuôn mặt dịu dàng trắng trẻo. Những đôi mắt tròn đen láy. Những mái tóc cắt cao, xõa ngang vai, tết đuôi sam. Và những nụ cười đáng yêu. Người Nội Trợ (1) đã gặp những con người ấy, những em thiếu nhi ấy ở đâu rồi thì phải. À, không còn nghi ngờ gì nữa, đích là các cô các cậu học sinh của các trường cấp 1.

« Họ đi đâu và làm gì thế ? Cứ đến cửa hàng bách hóa tổng hợp Hà nội, đi dọc hè phố Tràng tiền từ cửa vào chính đến giáp cửa hàng sách ngoại văn sẽ thấy. Ngồi sát vào chân tường cửa hàng các em kéo dài thành một vệt. Và mỗi em cũng ngồi trước một ngôi hàng của mình. Không ai khác ai, ngôi hàng đều giống nhau cả. Đó là những chiếc mẹt tròn kê trên chiếc thùng bày linh kinh một số hàng tạp hóa : gương, lược, xà bông, khuy, khóa, cúc, giây lưng... Những mặt hàng quen thuộc, đâu như cũng chỉ mua vét ở cửa hàng mậu dịch ra thôi. Một người khách dừng chân ngồi xuống chọn mua một cái lược. Hai bên cùng mặc cả rồi mới ngã giá. Thì ra cô bán hàng của chúng ta cũng biết nói thách — Nghĩa là nói dối — như người lớn vậy ».

Kết luận, báo Thời Mới nhấn mạnh rằng các gia đình để cho con em đi buôn bán kiếm lời trong dịp nghỉ hè là rất có hại. Báo này viết: « Các ông các bà cứ tưởng là làm như thế sẽ kiếm thêm được một món lợi. Vâng, lợi về tiền thì có lợi đấy. Nhưng các ngài sẽ lỗ to vì hết bà con cái các ngài sẽ tiêm nhiễm thêm một số tật xấu do cái nghề buôn bán riêng lẻ của các ngài nhồi cho ».

Có một điều mà báo Thời Mới còn quên hoặc không dám nói ra. Đó là ở Bắc Việt ngày nay đến trẻ em học sinh mà cũng còn đi buôn kiếm lời thì thế hệ học sinh này chẳng bao giờ có thể trở nên những người cộng sản được.

(1) Người Nội Trợ là bút hiệu của cán bộ giữ mục «Dạo quanh thị trường» của báo Thời Mới.

Suyễn

Là bịnh khó trị hơn hết
Uống khỏi ngay, trừ tuyệt căn
Chỉ có thuốc Hen Suyễn
THƯ-HƯƠNG
Đông-Y-Dược-Sĩ Bùi-văn-Thư
331-4A, đường Phan-thanh-Giản
SÀIGÒN (Cổng Xe Lửa đi vào)
Chuyên trị : Tim, Gan, Tỳ, Phổi, Thận, Ban (Sởi) Ung nhọt.

Thuốc đau tim số 58

Do máu huyết nóng nhiệt, lo lắng buồn rầu thái quá, tim đập mạnh, hồi hộp, chóng mặt, xây xẩm, nặng ngực, trái tim nở lớn, ngộp hơi, ụa khan, xao lãng hay quên, mất ngủ, chiêm bao sợ hãi, bảo hảo mệt.

ĐÔNG Y-SĨ KIÊM ĐÔNG DƯỢC-SĨ

Nguyễn-văn-Cung

60, đường PASTEUR Saigon (Pellerin cũ) Đ.T. 23.692

Chuyên môn trị bịnh hạn : Bịnh đau phổi, tim, thận, máu huyết, bạch đái, thai nghén, bịnh tê bại, phong tình và các thứ nóng hạn, các thứ phong đàm, phong xuội của trẻ em.

Xem mạch mỗi ngày. Chúa nhựt nghỉ

Cáo thị gọi thầu khẩn hạn

NƠI VÀ NGÀY GIỜ MỞ THẦU : 9 giờ 30 sáng ngày 13-8-1962 tại Trại Lê Lai, ngang Tổng Y Viện Cộng Hòa — Gò Vấp.

MỤC TIÊU VIỆC THẦU : Cung cấp ống thủy tinh dựng thuốc chích (ampoules vides) cho Nha Quân Y.

TRỊ GIÁ PHỎNG ĐỊNH: 500.000$00.

NƠI THAM KHẢO ĐIỀU LỆ SÁCH TRONG NHỮNG NGÀY GIỜ LÀM VIỆC :

— Nha Tổng Giám Đốc Hành Chánh Ngân Sách và Kế Toán, số 63 đường Gia Long Saigon.

— Trại Lê Lai ngang Tổng Y Viện Cộng Hòa Gòvấp.

KBC.4545, ngày 1-8-1962
Chỉ huy Trưởng Trại Lê Lai.

(Tiếp theo 3 trang 1)

đây, các Cử nhân Luật khoa sẽ phải tốt nghiệp lớp này rồi mới được tập sự tại các văn phòng Luật sư.

Ngoài ra, nhà trường cũng sẽ lập một Viện Kinh tế học và một Viện Luật học đối chiếu.

Tổ chức Kinh tế Hương thôn

Sau phần giới thiệu trường Luật của Giáo sư Vũ Văn Mẫu, Giáo sư Nguyễn Cao Hách đã giới thiệu với cử tọa, Giáo sư Vũ Quốc Thúc, Khoa Trưởng Luật Khoa Đại Học.

Tiếp theo đó ông Khoa Trưởng đã giảng về đề tài « Tổ chức Kinh tế Hương thôn tại Việt Nam ».

Giáo sư Vũ Quốc Thúc đã muốn chứng minh rằng tương lai của Việt Nam là ở hương thôn chứ không phải ở các chương trình như kỹ nghệ hóa v.v... Và lại chính các quốc sách đại quy mô như « Khu Trù Mật », « Ấp Chiến Lược » cũng đều hướng về hương thôn vì lý do Kinh tế hương thôn sẽ là chìa khóa mở đường cho phát triển kinh tế trong tương lai.

Giáo sư Vũ Quốc Thúc cũng đã đề cập tới một yếu tố quan trọng bậc nhất trong đời sống của nông dân Việt Nam từ trên 1.000 năm nay là tổ chức xã thôn, tại Bắc và Trung Phần. Chính tổ chức xã thôn này đã đem lại cho dân chúng tại nông thôn an ninh vì mỗi một làng mạc là một pháo đài, ruộng ở ngoài, nhà ở trong, dân sống sau lũy tre xanh với những chiến hào và 2 cổng vào xã với điếm canh.

Ngoài ra, chế độ công điền công thổ tại Việt Nam từ thuở xa xưa đã là cả một chế độ an ninh xã hội mà hiện nay đều được các quốc gia trên thế giới chú trọng tới nhiều.

Nhưng một nhược điểm của tổ chức thôn xã thời xưa là các làng mạc đã đi đến sự quá ư biệt lập, đến nỗi một quan sát viên ngoại quốc khi viết về Việt Nam thuở xưa đã nói các xã tại Việt Nam là các quốc gia nhỏ hay các tiểu bang trong một quốc gia. Và chúng ai không biết là thời xưa thì ngay đến «phép vua» cũng «thua lệ làng» và :

« Quan có cần nhưng dân không vội,
Quan có vội quan lại quan đi ».

Do đó, ta thấy là vì chế độ xã thôn không chịu sáp nhập vào toàn cuộc kinh tế quốc gia nên đã đi tới thất bại.

Ấp chiến lược

Ông Khoa trưởng trình bày tiếp rằng ở Việt Nam hiện tại, Ấp chiến lược đã được ra đời với cả một chương trình đại quy mô hướng vào kiểm tra nhân dân, đi sâu vào cư trú của người dân và có mục đích quy tụ nhân dân lại để cùng lo việc phòng thủ chung hay ít ra là kết hợp toàn dân lại trong cộng đồng Ấp chiến lược.

Giáo sư Vũ Quốc Thúc, đã nhấn mạnh là khi nhu cầu phòng thủ đã giải quyết xong thời tất cả các nhu cầu cần khác sẽ được giải đáp. Ngoài ra nhờ hệ thống giao thông được canh tân nhờ viễn thông... ấp Chiến lược sẽ không là những tiểu bang nữa mà là những phần tử được kết hợp chặt chẽ trong một quốc gia hùng mạnh.

Ấp chiến lược đã mở đầu cho cả một cuộc cách mạng hương thôn và việc cải tổ toàn diện cơ cấu hương thôn là điểm chính vậy.

Thiết lập ấp chiến lược theo lời Giáo sư Vũ Quốc Thúc, chính là giai đoạn đầu và là một thứ đầu tư, 3 giai đoạn sau sẽ là : tổ chức sản xuất (tín dụng, tăng gia năng xuất...), tự túc và nâng cao mực sống nhân dân tại các Ấp chiến lược và sau cùng là sự góp phần thuế má của các ấp vào ngân sách quốc gia.

Sau hết Giáo sư Vũ Quốc Thúc đã khuyên nhủ toàn thể sinh viên trường Luật, giới trí thức tương lai của quốc gia, là phải luôn luôn chung lưng góp sức, và tham gia, kiến vào công cuộc xây dựng ấp chiến lược là một cuộc « thí nghiệm » vĩ đại của toàn quốc vậy.

NAM MÔ A DI ĐÀ PHẬT

Được tin Cụ Bà
CÔNG TỬ HƯỜNG VŨ
Nhũ danh Trương thị Tùy

Thân Mẫu Đạo Hữu Ưng Cán (Thiếu Tá Q.Đ.V.N.C.H.). Đã Thị Phật ngày 29-7-62 tại Huế, hưởng thọ 92 tuổi.

Chư Tăng và Tín Hữu Liên Hoa Thiền Viện, thành tâm cầu nguyện Hương Linh Cụ Bà sớm được Siêu Sinh Phật Quốc. Và thành thật phân ưu cùng Tang quyến.

LIÊN HOA THIỀN VIỆN

7 - 8 - 62
ĐỆ NHẤT C
CHIỀU và TỐI

— Xem danh sách giáo sư tại văn phòng TRƯỜNG TRUNG THU, 412/2 Phan đình Phùng.

(Tiếp theo 4 trang 1)

đang ước vọng thiết tha được xuất cảng gạo.

2) Còn một vấn đề quan trọng này mà giới đại chúng ít ai rõ. Đó là vấn đề giá gạo tiêu thụ tại đây.

Tôi không nói giá gạo các loại đặc biệt tức là các loại ngon thơm mà giá trên 800đ 100kgs. Tôi chỉ nói đến gạo tiêu thụ thường, tức là gạo số 1 có 25% tấm. Hiện nay, giá sĩ gạo này ở giữa khoản 560đ 580đ 100kgs (Tôi không nói đến giá lẻ đong lít, vì giá lẻ tùy hoàn cảnh các người mua đi bán lại, hay tùy hoàn cảnh tâm lý nhưng dù sao chỉ trên dưới 600đ một bao).

Giá nói trên là một giá *rất hạ*. Nếu năm nay không có chánh sách lúa gạo của Chính phủ, chắc chắn gạo sẽ lên tới 800$ hoặc 900$ một bao sĩ. Tôi xin giải thích.

Mỗi hiện tượng lạ trong vấn đề giá lúa gạo ở Việt Nam là ViệtNam sản xuất mỗi năm 3 triệu tấn gạo và và chỉ xuất cảng trung bình 1 phần 10, tức là 300,000 tấn. Thế mà giá lúa gạo ở VN phải chịu ảnh hưởng trực tiếp của giá thị trường quốc tế. Giá xuất cảng 300.000 tấn ảnh hưởng trực tiếp đến giá tiêu thụ 3 triệu tấn. Thế nghĩa là năm nào giá thị trường quốc tế hạ, thì ở VN ăn gạo hạ (nhưng khổ cho nông dân). Còn năm nào có một ngoại quốc bị thiên tai hoặc cãi nhau với xứ bán gạo quen cho họ, là họ mua tung ở thị trường Quốc tế. Thế là chúng ta phải ăn gạo cao (khổ cho dân thị thành và sướng cho thương gia). Hiện tượng lạ đó năm nay, và mới có năm nay, không xuất hiện nữa. Hiện thời giá quốc tế chạy nhằm 850$ — 900$ 1 bao. Theo như mọi năm, đáng lý ta phải ăn gạo lẻ thứ thường đến ngót 1000$ một bao, nếu không có chính sách ổn định giá cả và sức tích gạo An-Toàn của chánh phủ. Có thể xác nhận không ngoa là năm nay *lần đầu tiên ở Việt Nam* giá gạo được ổn định thực sự ở một mức vừa phải (xê xích với giá quốc tế đến 300$ một bao), từ đầu mùa cho đến nay.

Mọi năm tháng này là tháng «gay cấn», giá gạo vọt lên cho đến đầu mùa. Năm nay, giá không thể vọt lên khỏi mức ổn định, vì chính phủ đang nắm gần 120.000 tấn gạo ở Saigon, hiện làm bá chủ thị trường gạo.

Tôi không thuộc giới Chính phủ, cũng không thuộc giới thương gia. Vì nghề nghiệp tôi phải theo dõi tình hình lúa gạo một cách xác thực và vô tư. Nói lên cái hay của người ta làm trong âm thầm để phục vụ quyền lợi chung, đó là bổn phận đối với lẽ công bằng. Vấn đề gạo năm nay có thể gọi là « đánh giặc gạo ». Điều kiện gay go, thành công này chẳng phải đáng kể hay sao ?

(Ý kiến của ô. L.V.H. Saigon)

THÔNG CÁO
của Hội Phụ Huynh Học sinh và Giáo sư Chu văn An

Vì số lớp mở có hạn, vậy trân trọng yêu cầu các bạn công tư chức và quân nhân muốn theo học lớp tối của Trường Khuyến Học Bổ Túc xin đến ghi tên tại 506, Minh Mạng Chợ Lớn, kẻo hết chỗ.

Ngày khai giảng : 15-8-1962

Danh sách giáo sư : xin hỏi tại văn phòng.

TRƯỜNG TRUNG HỌC **HƯNG - ĐẠO**
125, Cống-Quỳnh Saigon — Đ.T., 24.797
16-8-1962 KHAI GIẢNG

— Đệ Nhất A 1, — Đệ Nhất B 2 : Buổi sáng
— Đệ Nhị A 17 Học lại, — Đệ Nhị B 16 Học lại : Buổi chiều
— Đệ Nhất A 3, — Đệ Nhất B 4, — Đệ Nhất A 5, — Đệ Nhất B 6 : Buổi chiều
— Đệ Nhị C 18, — Đệ Nhị C 19 : Buổi tối
— Đệ Nhất A 7, — Đệ Nhất B 8 : Buổi tối

Xem danh sách giáo sư mỗi lớp đã niêm yết tại Văn phòng

— NÓNG GAN
— TÁO NHIỆT
— MẤT NGỦ
uống ngay
Sirop
ARTICHAUT
DALAT

Thư từ liên lạc Văn phòng Giám Đốc : ô. VĂN PHÚ 189 Phan đình Phùng Đalat.
Chi nhánh : 79 Nguyễn minh Chiếu Phú Nhuận

THÔNG CÁO

Sở Truyền Tin QĐVNCH sẽ mở kỳ thi tuyển 133 NAM Nhân viên công nhật gồm 88 Sửa chữa Vô tuyến điện và 45 chuyên viên Tiếp Liệu kiểm Đã tự viên vào ngày 23-8-1962 tại Saigon và Đà Nẵng.

Hồ sơ xin dự thi (có ghi rõ địa chỉ) phải nộp trước ngày 20-8-62 tại:— Sở Truyền Tin Trại Trần hưng Đạo (Đường Ngô đình Khôi Saigon) K.B.C. 3023.

— Trại Ngô văn Sở (số 1 Đường Nguyễn tri Phương Đà Nẵng) KBC. 4.466.

GỒM CÓ : — Đơn viết tay có ghi rõ nghề chuyên môn và nơi xin thi.
— Bản sao chứng chỉ chuyên môn, cấp bằng văn hóa hay chứng chỉ đệ tứ.
— Khai sanh.

Các chi tiết khác có thể tham khảo tại các nơi nhập đơn.

CHỮA BỊNH MẮT VÀ ĐẦU ÓC Ở ĐÂU ?

Xin mời lại :
Phòng mạch ĐôngY : **TRẦN-ĐỒNG-VỌNG**

Do chính Ông PHẠM-V-GIANG đảm nhiệm, nơi chữa MẮT và ĐẦU ÓC đáng tin cậy nhất ! đã được rất nhiều thân chủ khen tặng : Những chứng cớ cụ thể : *hình ảnh khi đau khi lành* đăng nhiều lần trên các báo !

ĐỊA CHỈ PHÒNG MẠCH : Số 473 B. Lê văn Duyệt Hòa Hưng, Saigon (sáo ciné Thanh Vân trông sang).

CÁO THỊ ĐẤU THẦU CÔNG KHAI

NƠI VÀ NGÀY GIỜ MỞ THẦU :— Hồi 10 giờ sáng ngày 16-8-1962 tại Trại Nguyễn trường Tộ Đà-Nẵng.

MỤC TIÊU VIỆC THẦU :— Xây cất doanh trại tạm thời gồm có 2 lô, giá ước lượng 2.753.600$.

NƠI THAM KHẢO ĐIỀU LỆ SÁCH :— Trong những ngày giờ làm việc tại :

— Nha Tổng Giám đốc Hành chánh Ngân sách và Kế toán, 63 đường Gia Long Saigon.

— Trại Đào duy Từ, đường Ng. tri Phương nối dài (Phúthọ) Saigon

— Trại Nguyễn trường Tộ, 51 Duy Tân Đà Nẵng.

Đà Nẵng, ngày 25 tháng 7 năm 1962
Đại úy, Chỉ huy Trưởng
Trại NGUYỄN TRƯỜNG TỘ ĐÀ - NẴNG

Để sống một đời sống tự do, hàng ngày các bạn hãy đọc
Nhật báo TỰ DO
Tiếng nói của người Việt tự do

(Tiếp theo 5 trang 1)

xuống sông rút về hướng Đồng cỏ Đỏ, mang theo 2 xác chết và độ 10 tên bị thương. Bên ta 3 DV bị thương nhẹ.

Sau khi bọn chúng lo chôn cất đồng đội tại Đồng cỏ Đỏ, thì bị quân ta truy kích đến bắn chết tại chỗ 5 tên nữa trong số có 1 tên là Tiểu Đội trưởng, ta tịch thu được 1 súng Carbine và 1 tiểu liên mas 49.

(T.A)

1 Đại đội V.C. đánh không chuyển một đồn Dân Vệ

PHƯỚC VĨNH (VTX)— Hồi 23 giờ 29-7-62, một đại đội Việt cộng đã kéo đến tấn công đồn Dân vệ Bà Kiên xã Phước Thành, quận Tân Uyên (Phước Thành), cách tỉnh lỵ Phước Vĩnh 41 cây số nằm về hướng Đông Nam. Dân vệ đồn này, có pháo binh quận Tân Uyên kịp thời yểm trợ, đã anh dũng chống trả mãnh liệt khiến bọn Việt cộng bỏ chạy để lại chiến trận 1 xác chết. Bên ta, một Dân vệ đền xong nợ nước và 4 Dân vệ bị thương. Ta tịch thu 1 lựu đạn, 2 mã tấu và nhiều đạn, tài liệu quan trọng.

Cùng trong ngày giờ nói trên, bọn Cộng phỉ còn kéo đến tấn công đồn Dân vệ Cầu Tổng Bang xã Phước Thành (Tân Uyên) cách tỉnh lỵ 34 cây số về hướng Đông Nam. Dân vệ chống trả mãnh liệt kịp thời và có pháo binh yểm trợ, làm cho Việt cộng bỏ chạy mang theo nhiều tên tử thương và bị thương.

Dường như kế hoạch của V.C tấn công 2 đồn Dân vệ này nhằm mục đích phá hoại 2 cầu Bà Kiên và Tổng Bang để làm gián đoạn trục giao thông trên tỉnh lộ 16 (Phước Thành — Biên Hòa). Nhưng V.C hoàn toàn thất bại trước tinh thần chiến đấu dũng cảm của Dân vệ.

THÔNG CÁO

Công-Quản Chuyên-Chở Đô-Thành Saigon trân trọng thông-cáo :

Kể từ ngày 1-8-1962 Công Quản sẽ cấp phát thẻ đi xe buýt hưởng giá đặc biệt trong niên khóa 1962-1963 cho học sinh chưa có thẻ và đóng dấu gia hạn trên các thẻ cũ (1961-1962).

Quý vị Hiệu trưởng các trường, tập trung những thẻ cũ (1961-1962) kèm theo bản danh sách tên họ học sinh và số thẻ sắp theo thứ tự, và gửi đến Văn phòng Công Quản 102 đường Công Lý để đóng dấu gia hạn. Riêng về các học sinh mới, yêu cầu lập bản danh sách (theo mẫu của Công Quản) và kèm theo 2 tấm ảnh cỡ 4x6 của mỗi đương sự.

Nếu cần biết thêm chi tiết xin liên lạc với văn phòng Công Quản số 102 đường Công Lý.

Trường Nữ-Công VIỆT-HỒNG

Nay đã dời về 291 Phạm ngũ Lão (gần rạp Thanh Bình)

Trường dạy Cắt May khóa 3 tháng biết may Âu Việt phục Phụ nữ dù kiểu Đồ dầm trẻ em Thêu tay, Thêu máy, đan rua, nhiều lớp mãn khoá đi làm trường giúp họ. Có nội trú, nơi đáng tin cậy.

Sách Lễ hiện tại

Loại CHỦ-NHẬT và LỄ TRỌNG

— ĐANG IN và sẽ PHÁT HÀNH ngày gần đây.

— Để đáp lại sự đòi hỏi của Anh Chị Em Giáo hữu cần có một cuốn SÁCH LỄ gọn, nhỏ, đẹp và tiện dụng.

— Sách Lễ Chủ Nhật, và Lễ Trọng in trên GIẤY LỤA trắng, mỏng, tuyệt hảo (*giấy Bible loại trắng tinh mới nhập cảng*).

— Khổ Sách xinh, gọn, mỏng : 0m,13X0m,085 ; bề dày : 0m,015 gồm ngót 800 trang giấy.

— Sách đóng bìa da, bìa Nilon, mạ vàng, mạ đỏ, và chữ mạ vàng.

— Bài Lễ hoàn toàn tiếng Việt.

— Phần Kinh Chung (Ordo Missae) in 2 màu, có đối chiếu hoàn toàn phần La ngữ.

— Lễ nghi mới Tuần Thánh được ghi chú rõ ràng.

— Lễ Cưới, lễ An Táng có chú thích đầy đủ.

— Quí vị có thể xem *Mẫu giấy Bible và Mẫu Sách* tại nhà Tổng Phát hành, Hiệu Sách ĐA MINH, 20 đường Bùi Chu Saigon (trước cửa Nhà Thờ Huyện Sĩ).

— Ngày phát hành sẽ loan báo để Quý Vị tường trên các Tuần Báo, Nguyệt san Công Giáo và trên các nhật báo.

— Quý Vị nào chưa có cuốn SÁCH LỄ HIỆN TẠI, loại toàn niên (sắp hết, còn 1 số rất ít), xin đón mua SÁCH LỄ HIỆN TẠI loại CHỦ NHẬT và LỄ TRỌNG.

Kính Cáo
XUẤT BẢN HIỆN TẠI
223, Nguyễn tri Phương—Chợlớn

BỐ CÁO

Ngày thứ năm 16-8-62 lúc 8 giờ 30 sáng, tại kho Dụng. cụ, 80 đường TháiLập Thành Saigon, sẽ bán đấu giá công khai :

Xe đạp, xe gắn máy, đồng đồ, Bút máy, Quần áo và nhiều vật dụng linh tinh... do Phòng Lục sự Tòa Sơ thẩm Saigon giao.

Cước chú : Trả tiền mặt — Không bảo đảm — Thêm 10%. Sở phí phụ trội.

Xem : Chiều ngày 15-8-62 (từ 15 đến 17 giờ tại địa chỉ trên.)

Chủ sự Trước bạ Phòng 2.

HỘI GIÁC - QUANG TƯƠNG - TẾ

Xin trân trọng kính mời quý vị nam nữ hội viên quý khách thập phương Phật Tử cùng chư gia mộ chủ hoan hỷ tới chùa Giác Quang tại số 226 đường Phan văn Trị Gia-định vào những ngày 13 ; 14 và 15 tháng 7 âm lịch (nhằm ngày 12, 13 và 14-8-1962) tham dự Đại Lễ Vu Lan do Hội và Đại Đức trụ trì chùa Giác Quang tổ chức.

Chúng tôi ước mong và lấy làm hân hạnh được đón tiếp quý vị vào những ngày lễ kể trên.

Đại Đức Trụ Trì
Chùa Giác-Quang
THÍCH-HUỆ-HIỀN

T.M. Ban Trị Sự Hội G.Q.T.T.
Chánh Hội Trưởng
NGUYỄN-TÔN-TƠ

Rạp VĂN - HOA (DAKAO)

Máy lạnh tối tân thường trực suốt ngày đêm
Kể từ : 2-8-62

LA PROIE DES VAUTOURS
(Phơi thây chiến địa)

với : Frank-Sinatra, Gina-Lollobrigida

Cinémascope — Màu Technicolor — Nói tiếng Pháp— Phụ đề chữ Việt
Ban ngày có vé Học Sinh và Quân Nhân

NGÀY 4-8-1962 PHÁT HÀNH

Hình Học Không Gian Đệ Nhị B

của G. S. ĐOÀN VIẾT LƯU

Sách soạn rất công phu. Phần Giáo Khoa gọn mà đầy đủ. Rất nhiều bài tập chọn lọc.

Hỏi trường HỒNG LẠC 11—13 Hồ xuân Hương Saigon

Rao vặt—Rao vặt—Rao vặt—Rao vặt

NHÀ BÁN

Nhà Gòvấp, vườn rộng, có cây trái đủ tiện nghi gần chợ, giá 490.000đ00.

Phố lầu nơi thị tứ tiện ở và buôn bán, 100m2. Giá 270.000đ00.

Phố lầu 4 tầng đại lộ Hàm Nghi tiện ở và làm xuất nhập cảng.

Hỏi ô. Kỳ 117 Lê thánh Tôn Saigon vào buổi sáng. ĐT. 21.444.

Succès Assurés Répétition de 10è à 6è Mod. Préparation d'entrée en 6è et 11è, 13, Trần quý Khoách (Tân-Định).

Tất cả Tài xế

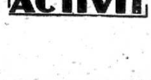
Đều công nhận : Chỉ có Trường Dạy Lái Xe Hơi CAO THẮNG 297 Đại Lộ Trần hưng Đạo Saigon, là nơi nổi tiếng có phương pháp luyện tập tối tân nhất, học phí hạ nhất (vì là Trường độc nhất dạy lái xe bằng máy Diesel hiệu Mercedès) và có số thí sinh thi đậu nhiều nhất về đủ loại : xe hơi, máy dầu, Lambretta 3 bánh, xích lô máy v.v... Làm giấy sức khoẻ 2 năm thật nhanh chóng, có lớp ngoài giờ làm việc, có xe cho thuê giờ tập lái bổ túc, có nơi ăn ở bình dân.

NHÀ BÁN

Nhà mới cất đủ tiện nghi hẻm 119/7 Chi Lăng Phúnhuận.

CÔNG TY KỸ NGHỆ

Muốn thương lượng để mua một số lượng lớn : Muối — Bã mía và Rơm.

Viết thư cho biết các điều kiện cung cấp về hộp thư 0.13.

Anh Văn LỚP MỚI : Sáng — Chiều— Tối. Khai giảng tháng 8-1962, THE LONDON SCHOOL 98 Chi Lăng Gia Định (Beginners) Lớp Vỡ Lòng A.B.C. Pre - Lower, Lower, Proficiency, Conversation Giáo sư toàn Anh, Mỹ.